

Građa

Milan Vrbanus

(Hrvatski institut za povijest – Podružnica za povijest Slavonije, Srijema i Baranje,
Slavonski Brod)

Maja Rupnik Matasović

(Hrvatski studiji Sveučilišta u Zagrebu)

KOMORSKI POPIS NAŠIČKOG OKRUGA
IZ 1723. GODINE

UDK 930.25(497.5 Našice)(093)

Stručni rad

Primljeno: 24. 5. 2017.

1. Uvod

U Hrvatskom državnom arhivu, u fondu *Acta urbarialia et conscriptiones bonorum*, u fasciklu broj 132, čuva se komorski popis našičkog okruga iz 1723. godine, koji je nastao u svibnju 1723. u Požegi.¹ U fasciklu 132 postoje dva popisa s brojem 28, koji se znatno razlikuju. Naime, jedan popis je koncept koji je očito nastao tijekom izvršenja popisa (to je u fondu drugi popis, stranice 125-162), a drugi popis je čistopis koncepta (u fondu je to prvi popis, stranice 88-124), odnosno original koji se razlikuje u načinu pisanja pojedinih sela, toponima, redoslijedu pojedinih riječi, upotrebi pojedinih izraza (npr. *cedunt - cadunt*) te u brojčanim podacima popisivanih dobara. Priređujući ovaj popis, odlučili smo se prirediti čistopis jer smo smatrali da je on nastao nakon povratka s terena te da su u taj tekst uneseni ispravci pogrešaka nastalih tijekom obavljanja popisa. Također, taj popis je imao pravnu snagu te je kori-

¹ Hrvatski državni arhiv, fond: *Acta urbarialia et conscriptiones bonorum*, fasc. br. 132, spis br. 28.

šten pri određivanju poreznih obaveza podanika na području našičkog okruga, odnosno budućeg vlastelinstva. S druge strane, koncept nije imao pravnu valjanost te nije imao pravnog učinka na podanike našičkog okruga, odnosno budućeg vlastelinstva, pa se nije koristio, primjerice, za određivanje poreznih obaveza njegovih podanika.² Međutim, treba napomenuti da je koncept u nekim slučajevima točnije bilježio toponime i antroponime, što vjerojatno treba pripisati činjenici da je popisivač uistinu čuo imena na terenu, dok prepisivač nije imao iskustva ni s jezikom ni s prostorom.

Ovaj je popis nastao svega nekoliko mjeseci prije darovnice kralja Karla III., kojom je 29. listopada 1723. darovao našički okrug knezu Svetog Rimskog Carstva Njemačke Narodnosti Franji Antunu Lampergu i muškim potomcima, a ženskima u trajno nasljedstvo uz naknadu od 27.328,40 forinti.³

Budući je ovaj popis nastao dvije godine poslije komorskog popisa iz 1721.⁴, značajan je jer omogućuje budućim istraživačima gospodarske povijesti našičkog područja uspoređivanje podataka iz tih dvaju popisa te analizu promjena u gospodarskom i demografskom razvoju na našičkom području prvih godina trećeg desetljeća 18. stoljeća.

2. Povijest našičkog područja, odnosno vlastelinstva od 1687. do 1723.

Našičko područje oslobođeno je od osmanske vlasti tijekom jeseni 1687. Tada je početkom listopada kršćanska vojska predvođena generalom Dünnewaldom na putu iz Osijeka u Požegu prošla i kroz Našice te ih je oslobodila od osmanske vlasti.⁵

² Jakov Stipišić, *Pomoćne povijesne znanosti u teoriji i praksi - Latinska paleografija, opća diplomatika, kronologija i rječnik kratica*, Zagreb, 1991., 166.

³ Igor Karaman, "Historijat slavonskih vlastelinstava do sredine 18. stoljeća ("Slavonski katastar" P. I. Passardyja)", *Arhivski vjesnik XVI*, Zagreb, 1973., 124 i 129.

⁴ Dvorska komora obavila je u razdoblju od 1719. do 1721. komorski popis cijele Slavonije pod upravom Dvorske komore. Popis našičkog okruga iz 1721. nalazi se u fondu *Acta urbarialia et conscriptiones bonorum* u fasc. br. 140, spis br. 23, te možda u fasc. br. 132, spis br. 32 (taj popis nije datiran, ali smo usporedbom tih dvaju popisa utvrdili da su to istovjetni dokumenti te da se drugi popis može datirati u 1721.). (HDA, AUCB, fasc. br. 132, spis br. 32 i fasc. br. 140, spis br. 23)

⁵ Ive Mažuran, "Rat za oslobođenje od osmanske vladavine od 1684. do 1691. godine i stanovništvo Slavonije krajem 17. stoljeća", *Popis naselja i stanovništva u Slavoniji 1698. godine, Radovi zavoda za znanstveni rad JAZU* knj. 2, Osijek, 1988., 34; *idem*, "Požega i požeška kotlina za turske vladavine", *Požega 1227 - 1977*, Požega, 1977., 193-194; *idem*, "Rat za oslobođenje Slavonije ispod osmanske vladavine od 1684. do 1691. godine", *Peti znanstveni sabor Slavonije i Baranje* sv. 1, Osijek, 1991., 115-116; Othmar Pickl, "Udio Štajerske u pobjedi nad Turcima kod brda Harsany godine 1687. Prilog logistici 'Velikog turskog rata'", *Historijski zbornik* knj. XLI/1988, Zagreb, 1989., 188.

Tijekom 1690. Dvorska komora poslala je u Slavoniju komorsku komisiju na čelu s barunom Tullijem Miglijem, koja je u Našicama darovala pustaru Ribnjak franjevačkom samostanu sv. Antuna Padovanskog za financiranje troškova djelovanja novicijata i samostana. Spomenutu darovnicu kasnije su samostanu potvrdili i kraljevi Josip I. te Karlo III. Međutim, to im je zemljište oduzelo 1754. barun Josip II. Pejačević, tadašnji posjednik našičkog vlastelinstva.⁶

Druga Caraffina komisija uvela je prije završetka svog djelovanja zapovjednika brodske tvrđave i pukovnika Johanna Ferdinanda baruna Kybu von Kiensfelda u posjed našičkog komorskog okruga uz zapisanu svotu od 9000 forinti. Pošto je on sljedeće godine poginuo u Bavarskoj u Ratu za španjolsku baštinu, posjed je vraćen u vlasništvo Dvorske komore, koja ga je ustupila udovici Katarini grofici Caraffa, rođenoj de Cordua, za dug od 40000 forinti. Pošto je Dvorska komora vratila grofici dug, imanje je ponovno potpalo pod njezino vlasništvo, gdje je ostalo sve do 1723., odnosno do izrade ovog popisa.⁷

Utjecaj vlasnika našičkog posjeda na razvoj vlastelinskog gospodarstva teško je analizirati jer je vlastelinski arhiv uništen nakon Drugog svjetskog rata.⁸ Može se pretpostaviti da je prvi vlasnik, barun Kibya započeo odmah po preuzimanju vlastelinstva u posjed raditi na razvoju gospodarstva organizirajući alodijalno gospodarstvo. Naime, u popisu našičkog vlastelinstva iz 1704. navodi se da su stanovnici trgovišta Našice platili 60 forinti za izgradnju

⁶ Paškal Cvekan, *Franjevci u Abinim Našicama*, Našice, 1981., 50-51; *Zapisnik franjevačkog samostana u Našicama knjiga I (1739.-1787.)*, prir. Šime Demo, Maja Rupnik Matasović, Tamara Tvrtković i Milan Vrbanus, Našice - Slavonski Brod - Zagreb, 2010., 16-17; Ive Mažuran, "Slavonija nakon oslobođenja od osmanske vladavine i uspostava vojno-komorskog kondominija", *Izvjestaji Caraffine komisije o uređenju Slavonije i Srijema nakon osmanske vladavine 1698. i 1702. godine*, prir. Ive Mažuran, Građa za historiju Osijeka i Slavonije knj. 7, Osijek 1989., 30-31.

⁷ Hrvatski državni arhiv, fond: *Acta urbarialia et conscriptiones bonorum*, Protokol, knj. 3, 197-198; Ive Mažuran, *Stanovništvo i vlastelinstva u Slavoniji 1736. godine i njihova ekonomska podloga, Radovi Zavoda za znanstveni rad HAZU u Osijeku*, knj. 6, Osijek, 1993., 417-418; Stjepan Sršan, "Našičko vlastelinstvo nakon odlaska Turaka (1687.-1848.)", *Našički zbornik* 1, Našice, 1994., 31; Igor Karaman, "Historijat", 129; Igor Karaman, "Sumarni katastar veleposjeda u Slavoniji od 18. do 20. stoljeća", *Radovi Centra za organizaciju naučnoistraživačkog rada u Vinkovcima* 2, Vinkovci, 1973., 203; Emilije Laszowski, "Imanja virovitičke županije od vremena oslobođenja Slavonije do god. 1766.", *Vjestnik kr. hrvatsko-slavonsko-dalmatinskog Zemaljskog arhiva* III, Zagreb, 1903., 151.

⁸ Igor Karaman navodi da je arhiv našičkog vlastelinstva "netragom nestao". (Igor Karaman, "Osnovni podaci i neke napomene o slavonsko-srijemskom veleposjedu", *Zbornik Matice srpske za društvene nauke* br. 20, Novi Sad 1958., 48) Ovaj podatak nije točan. Vlastelinski arhiv je spaljen kako bi se uništili tragovi o vlasnicima našičkog vlastelinstva. Podatak o spaljivanju vlastelinskog arhiva Milan Vrbanus dobio je od dr. Ive Mažurana, koji je iz plamena izvukao dva svežnja iz 1906. i 1908. god., koji se danas nalaze u Državnom arhivu u Osijeku.

zgrada na alodijalnom gospodarstvu, što potvrđuje Vrbanusovu pretpostavku o početku aktivnosti na jačanju vlastelinskog gospodarstva. Doduše, pri tome nije poduzeo aktivnosti koje je očekivala Caraffina komisija, pa ni sam grof Caraffa. Naime, grof Caraffa je smatrao da će novi vlasnici razvijati posjede doseljavanjem novih naseljenika i povećavanjem veličine obrađenih oranica i veličine stočnog fonda.

Budući da je barun Kibya ubrzo po preuzimanju vlastelinstva poginuo u Ratu za španjolsku baštinu, ipak nije mogao značajnije utjecati na razvoj gospodarstva na našičkom vlastelinstvu. Predaju našičkog vlastelinstva grofici Katarini Caraffa lokalno stanovništvo očito nije dočekalo s oduševljenjem jer su 1703. ubili grofičinog vlastelinskog upravitelja, čime su jasno iskazali nezadovoljstvo društvenim prilikama na posjedu, odnosno pogoršanjem vlastitog društvenog položaja pretvaranjem u podložnike. Pošto je Dvorska komora vratila 40000 forinti grofici Katarini Caraffa, vlastelinstvo je ponovo dospjelo u posjed Komore. Narednih desetljeće i pol Dvorska je komora upravljala ovim posjedom. O utjecaju upravljanja Dvorske komore ovim posjedom teško se može kvalitetnije govoriti. Može se pretpostaviti, na temelju komorskih popisa iz 1714. i 1721., da je gospodarstvo napredovalo tijekom državne uprave ovim okrugom. Na takav zaključak upućuju i podaci o količini prikupljene crkvene desetine žitarica te broj komada janjića, jarića, prasića te košnica pčela prikupljenih crkvenom desetinom na području našičkog okruga.⁹

Naravno, do kvalitetnije analize društveno-ekonomskih prilika na našičkom području moglo bi se doći istraživanjem arhivskog gradiva u Beču i Budimpešti, koje nam je trenutno nedostupno zbog nedostatka sredstava potrebnih za financiranje troškova. Nažalost, arhivsko gradivo našičkog vlastelinstva nepovratno je uništeno nakon Drugog svjetskog rata, što danas onemogućava kvalitetniju analizu društveno-ekonomskih prilika na tom području u prvim desetljećima 18. stoljeća, odnosno u prvim godinama stvaranja novog društveno-ekonomskog sustava nastalog nakon oslobođenja od osmanske vlasti.

⁹ HDA, AUCB, fasc. br. 132, spis br. 32, 35; fasc. br. 140, spis br. 23; HDA, fond: *Conscripti-onem decimarum i nonarum*, fasc. br. 1, kut. br. 2, spis br. 82-84, 86-91, 93-94, 98-101; kut. br. 2, spis br. 104-106; Nadbiskupijski arhiv Zagreb, fond: *Acta decimalia*, kut. br. 10, spis br. 503, 513, 535, 545, 547, 551, 570; kut. br. 11, spis br. 587, 600, 602, 610, 3/531; kut. br. 12, spis br. 611, 642; Ive Mažuran, "Stanovništvo i vlastelinstva u Slavoniji i njihova ekonomska podloga uoči donošenja prvoga Slavonskog urbara 1737. godine", *Stanovništvo i vlastelinstva u Slavoniji 1736. godine i njihova ekonomska podloga*, Radovi Zavoda za znanstveni rad HAZU u Osijeku knj. 6, Osijek, 1993., 52 bilj. 2; Josip Kljajić, *Brodsko tvrđava*, Slavonski Brod, 1998., 34.

3. Načela transkripcije

Već smo naveli da smo se odlučili objaviti prijepis čistopisa tj. originala (O), ali smo na mjesta gdje su u originalu očite greške koje onemogućavaju razumijevanje unijeli verzije iz koncepta (C), ako su točne, ili smo tekst ispravili. S obzirom da popisivači nisu dosljedno brinuli o upotrebi interpunkcija te velikih i malih slova, njihovu smo primjenu prilagodili modernoj upotrebi radi lakšeg snalaženja budućih korisnika popisa.

Kao što smo već naveli, popisivači su u konceptu i originalu različito pisali imena naselja, toponima te imena kućedomaćina. Pri tome na mjestima gdje u originalnom dokumentu popisivači koriste *cz* (*Gradacz, Savitschicz*, itd.) ili *ch* (na kraju riječi u prezimenima), u konceptu redovito upotrebljavaju *z* (*Gradaz, Buniz*). Slično je i sa skupinom znakova *sch*, odnosno *tsch* (u imenima naselja, primjerice *Naschicz*) u originalu, odnosno *sh*, odnosno *tsh* u konceptu (primjerice *Savitsch*). Sve ove razlike između originala i koncepta, budući da su dosljedne, nismo označavali kritičkim aparatom. Isto tako, pri prijepisu nismo posebno bilježili slučajeve gdje su u konceptu popisivači za suglasnička *i* i *u* pisali *j* i *v*, jer je to predvidiva razlika. Sve ostale razlike i ispravci mogu se pronaći u kritičkom aparatu, u kojem su korištene niže navedene kratice i oznake.

3.1. Kratice i oznake

add. – *addidit* (dodao je)

corr. – *correxuit* (ispravio je)

ex – *ex* (iz)

inf. lin. – *infra lineam* (ispod retka)

om. – *omissit* (izostavio je)

post – *post* (nakon)

s. lin. – *supra lineam* (iznad retka)

tr. – *transposuit* (premjestio je)

del. – *delevit* (izbrisao je)

<> *addendum* (tekst koji treba dodati)

[] *omittendum* (tekst koji treba izbaciti)

4. TOPONIMI NA NAŠIČKOM PODRUČJU PREMA POPISU IZ 1723.¹⁰

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Abbatia	Radi se o <i>Abbatia Kutjevo</i> , odnosno opatiji Kutjevo. U opisu sela Seona popisivač je upotrijebio skraćeni naziv ovog posjeda. Opatija Kutjevo, odnosno kutjevačko vlastelinstvo bilo je u vlasništvu isusovačkog reda. Kralj Leopold I. darovao je 1689. kutjevačko vlastelinstvo kanoniku i opatu Ivanu Babiću. On je pak 1698. darovao ovaj posjed isusovačkom redu, koji su vlastelinske prihode koristili za financiranje rada Gimnazije u Požegi te svoje potrebe.
Apex (montis)	Riječ <i>apex</i> na latinskom znači vrh pa se može pretpostaviti da se ovdje radi o jednom od vrhova na Krndiji. Vrhunac spomenutog brežuljka koji se nalazio na granici između našičkog i kutjevačkog vlastelinstva treba tražiti na području Male i Velike Brazde jugoistočno od utvrde Bedemgrada i južno od Starog Gradca.
arabilis Zeonzine	Ova oranica nalazila se zapadno od sela Klokočevci, kao granica između ovog sela i Šaptinovaca. To znači da se prostirala na jugozapadnoj granici našičkog i valpovačkog vlastelinstva. Prema opisu granice naselja Klokočevci može se pretpostaviti da se ova oranica prostirala južno od šume Pritišnica, ali nije moguće preciznije odrediti njezinu lokaciju.
aratura Czernoza	Između sela Ostrošinci i Podgorja Bračevačkog prostiru se oranice Crnac i Crnačka bara te šuma Crnac. Najvjerojatnije je preko tih oranica išla granica između našičkog i đakovačkog vlastelinstva.

¹⁰ Pri objašnjenju lokacije pojedinih toponima, navedenih redom kojim se javljaju u popisu, koristila se sljedeća literatura: Milan Vrbanus, "Toponimija Našičkog vlastelinstva prema izvorima iz prve četvrtine 18. stoljeća", *Povijesni prilozi* 21 (2001.), 99-120; Josip Bösendorfer, *Crlice iz slavonske povijesti s osobitim obzirom na prošlost županija: Križevačke, Virovitičke, Požeške, Cisdravske Baranjske, Vukovske i Srijemske te Kraljevskog i slobodnog grada Osijeka*, Osijek, 1910.; Ive Mažuran, *Popis naselja i stanovništva u Slavoniji 1698. godine, Radovi zavoda za znanstveni rad JAZU* knj. 2, Osijek 1988.; Tadija Smičiklas, *Dvjestogodišnjica oslobođenja Slavonije, II dio: Slavonija i druge hrvatske zemlje pod Turskom i rat za oslobođenje*, Djela JAZU knj. XI, Zagreb, 1891.; Paškal Cvekan, *Franjevci u Abinim Našicama - Povijesno-kulturni prikaz djelovanja Franjevac kroz 700 godina postojanja samostana i crkve Svetog Antuna u Abinim Našicama*, Našice, 1981.; Julije Jančula, *Predturska povijest Našica*, Našice, 1996.; Katarina Milanović Paulić, *Podgorač u Slavoniji - sjećanje i zapisi*, Zagreb 1986.; Josip Patajac, *Naši korijeni - Motički kraj i obitelji*, Donja Motičina, 2012.; Ive Mažuran, *Orahovica 1228.-2008. - Srednjovjekovna tvrđava, utvrđeni dvor, trgovišta i grad*, Orahovica, 2008.; Igor Karaman, "Historijat", 123-157; Igor Karaman, "Katastar", 167-212. U analizi su korištene topografske karte u mjerilu 1:25000, I., II. i III. vojna izmjera Habsburške Monarhije, odnosno Hrvatske te katastarska karta iz 19. stoljeća, koje su objavljene u digitalnom obliku na stranici *Historical Maps of the Habsburg Empire* (<http://http://mapire.eu/en/>). Također, korištene su i karte na geoportalu Državne geodetske uprave (<https://geoport.dgu.hr/>).

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
arbor Oskorus	Drvo Oskoruša najvjerojatnije se nalazi na brežuljku Tvorlovac jer se iza njega granica spušta do izvora Tvorlovac koji izvire u podnožju ovog brežuljka.
Batina Mekota	Nije poznata lokacija toponima Batina Mekota. Ovaj toponim, vjerojatno, treba tražiti u šumi na području Nikinog brda, južno od sela Ceremošnjak, jer se ona nalazi na pravcu kojim je prolazila južna granica našičkog vlastelinstva.
Bilo	Prema popisu našičkog vlastelinstvu Bijelo / Bilo brdo bilo je granica između našičkog i kutjevačkog vlastelinstva. Analizom topografske karte može se pretpostaviti da je granica išla preko brežuljka Dugačke Kose na kotu Božin grob, jugozapadno od Gornje Motičine.
Bisnicza	Toponim Bisnica bio je sjeverno od sela Ceremošnjak. Nije nam poznata njegova današnja lokacija.
Bogschiz	Današnje selo Bokšić spominje se u popisu Caraffine komisije iz 1698. kao napušteno selo, a prema popisu Caraffine komisije iz 1702. napušteno je 20 godina ranije. Selo se nalazilo na orahovičkom vlastelinstvu.
Braesnicza	Rječica Presnica je rječica Breznica koja izvire u podnožju brežuljka Karlovaca, južno od sela Kršinci, a protječe područjem sela Našička Breznica.
Budinczi	Danas selo Budimci. U popisu Caraffine komisije iz 1698. god. spominje se kao napušteno selo. Na položaju "Roška" u blizini rijeke Vuke kod sela Budimci postoje ostaci srednjovjekovnog grada. U popisu Caraffine komisije iz 1702. selo je bilo naseljeno, pa je popisano u sklopu okruga Karaševo. Pošto je 1721. spajanjem valpovačkog i karaševskog okruga stvoreno valpovačko vlastelinstvo, selo je postalo dio novostvorenog posjeda.
Caludierska Reka	Kaluderska rijeka je vjerojatno potok Iskrica. Ime je vrlo zanimljivo jer dolazi od riječi "kaluđer". Sam potok Iskrica izvire u blizini pravoslavnog manastira sv. Nikolaja, nedaleko od sela Gazije. Na temelju ovih činjenica može se pretpostaviti da ju je stanovništvo ili popisivač sam ovako imenovao.
coëmeterium Maklaschavazense	Radi se o groblju u selu Makloševci. Ovo je selo, prema popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskom popisu iz 1704., bilo napušteno. Selo je vjerojatno napušteno tijekom rata između Osmanskog Carstva i Habsburške Monarhije. Na ovom području osnovano je novo naselje, koje je preuzelo ime prijašnjeg mjesta.
Czermossniak	Ceremošnjak se spominje 1407. u Žigmundovoj darovnici obitelji Gorjanski među naseljima našičkog vlastelinstva kao <i>Cremoswelge</i> . Danas je ovo selo smješteno južno od Našica. Spominje se u popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskim popisima iz početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
desertum Ostrossinczi	Ovo selo spominje se i kao <i>Ostrossinczi</i> te <i>Ostrosinczi</i> . Napušteno selo, odnosno pustara Ostrošinci smješteno je jugoistočno od sela Podgorač i ceste Našice - Podgorač - Osijek, odnosno Đakovo. Ovo selo spominje se 1477. u posjedu grada Podgorača. Spominje se 1698. i 1702. u komorskim popisima Caraffine komisije kao napušteno selo.
desertum Stipanofczi	Napušteno naselje Stipanovci spominje se u srednjovjekovnoj povelji iz 1407. kao <i>Stepanouch</i> , odnosno <i>Stepanovcz</i> te je pripadao gradu Našice. U popisu Caraffine komisije iz 1698. spominje se napušteno selo <i>Ztipancz</i> na istočnoj granici trgovišta Našice. Ovo se naselje nalazi na području predija Stipanovci na cesti Našice - Podgorač - Osijek, odnosno Đakovo.
districtus Orahovicensis	Orahovički okrug u vrijeme nastanka popisa iz 1723. više ne postoji jer je kralj Karlo III. darovao 12. prosinca 1722. dio orahovičkog okruga generalu konjaništva Gasparu de Cordua et Alagon i njegovim muškim članovima zauvijek, a ženskim u nasljedstvo zauvijek za 20.200 forinti, a drugi dio tog okruga 28. svibnja 1723. članu Dvorskog ratnog vijeća barunu Franji Anzelmu Fleischmannu i to muškim članovima obitelji zauvijek, a ženskim za 9.600 forinti zauvijek. S obzirom da je popis nastao tri dana prije darovanja drugog dijela orahovičkog okruga, moguće je da se pojam orahovički okrug odnosi na taj dio okruga koji je darovan barunu Fleischmannu, ali nemamo dokaza za ovu pretpostavku.
districtus Petrovicensis	Okrug Petrijevczi nazivao se početkom 18. stoljeća okrug Karaševo. Komorski okrug Karaševo prvi je put popisan u popisu Caraffine komisije iz 1702. Ovaj je okrug dobio ime po istoimenom središtu okruga (Karaševu), koje početkom 18. stoljeća počinje mijenjati ime u Petrijevczi. Okrug Petrijevczi u vrijeme nastanka popisa iz 1723. više ne postoji, nego je zajedno s valpovačkim i miholjačkim okrugom spojen u valpovačko vlastelinstvo, koje je 1721. dodijeljeno barunu i knezu Svetog Rimskog Carstva Njemačke Narodnosti Petru Antonu Hillenprandtu von Prandau. Novostvoreno vlastelinstvo podijeljeno je na tri okruga: Miholjački, Valpovački i Petrijevački, pa su popisivači vjerojatno mislili na okrug valpovačkog vlastelinstva, a ne na komorski okrug, koji u tom trenutku više ne postoji.
domus Stoiakova Kutscha	Toponim Stojakova Kuća bio je na istočnoj granici između sela Seona i Zoljan. Među današnjim mjestima nije ostao sačuvan ovaj toponim pa nije moguće pouzdano utvrditi gdje se nalazilo, no iz opisa je očito da se radilo o nekoj zgradi (domu).
Drava	Rijeka Drava bila je nakon oslobođenja Slavonije od osmanske vlasti granica između Kraljevine Ugarske i Kraljevine Dalmacije, Hrvatske i Slavonije. Ta je rijeka ostala granica između tih dviju Kraljevina sve do kraja postojanja Habsburške Monarhije.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
ecclesia Sancto Antonio de Padua dedicata	Danas je to crkva sv. Antuna Padovanskog, koja je smještena u centru grada Našica. Crkva je izgrađena krajem 13. i početkom 14. stoljeća. Osmanska vojska spalila ju je prije napuštanja grada. Poslije oslobođenja od osmanske vlasti obnovljeni su crkva i samostan te su 1707. ponovo blagoslovljeni. Crkva je od 1765. do 1777. proširena i barokizirana.
ecclesia Sancti Martini	Crkva sv. Martina je jednobrodna kasnoromanička crkva s polukružnim svetištem i tornjićem povrh glavnog pročelja, u selu Martin. Pročelje je izgrađeno u romaničkom, a unutrašnjost u gotičkom stilu. Crkva je datirana u kraj 12. i početak 13. stoljeća, a bila je u posjedu templara i ivanovaca. Nakon poraza osmanske vojske pod Bečom Osmanlije su je spalile, a obnovili su je početkom 18. stoljeća franjevci iz franjevačkog samostana sv. Antuna Padovanskog. Pokraj ove crkve obitelj Pejačević naselila je 1746. i ponovo 1750. stanovništvo iz Zrina.
fluviolus Selnatska Reka	Selnatska rječica je Seonačka rijeka, koja je dobila ime po istoimenom selu pored kojega je i protjecala. U Seonačku rijeku ulijevala se Zoljanska rijeka, a od njezinog ušća nastajala je Našička rijeka. Seonačka rijeka protječe danas južnom granicom livade Grbavica.
fluviolus Solianska Reka	Ova rječica je Zoljanska rijeka, koja je protjecala granicom između Našica i Zoljana sve do klokočevačke šume. Rijeka je ime dobila po istoimenom selu. Prema kartama iz 18. i 19. stoljeću ova se rijeka ulijevala u Seonačku rijeku. Prema tim istim kartama Našička se rijeka nazivala Zoljanska rijeka. Stoga nije čudnovato da su tadašnji popisivači navodili da ova rijeka teče sve do Klokočevca. Ova rijeka danas više ne postoji, već je ostalo sačuvano samo isušeno korito.
fluvius Frainkovicz	Na topografskoj karti nema rijeke Franjković. Na području sela Šaptinovci i Klokočevci protječu potoci Iskrica i Bukovik. Prema opisu granica rječica Franiković trebala bi biti rječica Bukovik. Nažalost, rječica Bukovik utječe u Vučicu, a ne u baru Bišica, pa je moguće da je popisivač pogrešno opisao granice sela Klokočevci ili ga je stanovništvo pogrešno obavijestilo o imenu rijeke.
fluvius Vuka	Rijeka Vuka izvire kod sela Paučje na području Đakovačkog vlastelinstva, a utječe kod Vukovara u Dunav. Vuka je južna granica sela Podgorač i đakovačkog vlastelinstva, a samim tim i našičkog vlastelinstva.
foenile Bussaricza	Livada Busarica prostirala se, prema opisu granica sela Gornja Motičina, na istočnoj granici sa selom Donja Motičina. Ovo se livada 1723. prostirala i na granici između našičkog i valpovačkog vlastelinstva jer se selo Donja Motičina nalazilo u sastavu valpovačkog vlastelinstva. Pošto je 1726. selo Donja Motičina vraćeno u sastav našičkog vlastelinstva, ta je livada prestala biti granica između ova dva vlastelinstva. Danas nije moguće utvrditi njezin položaj jer se na tom području danas prostiru šume, a ime livade nije ostalo sačuvano u imenima lokalnih toponima.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
foenile Gregatschitscha	Franjevačka livada Gregačica prostirala se na istočnim granicama našičkog vlastelinstva na području sela Našička Breznica. Na tom se području vjerojatno nalazilo i selo Gregaševci koje se spominje na našičkom vlastelinstvu 1407. Selo istog imena spominje se 1472. i na vlastelinstvu Motičina. U popisu našičkog vlastelinstva iz 1704. spominje se napušteno selo <i>Gregaseveβi</i> , koje vjerojatno treba tražiti na području spomenute livade. Nije nam poznata njena današnja lokacija.
fons Dobro Voda	Postoje dva izvora Dobra voda. Jedan izvire južno od sela Londžica, pa se kao rječica Dobra voda ulijeva u rječicu Londžicu, a drugi jugozapadno od sela Gornja Motičina. Ovaj drugi izvor vjerojatno je izvor koji se spominje u komorskom popisu, jer izvor južno od sela Londžica nije izviraio na našičkom, već kutjevačkom vlastelinstvu.
fons Lubicza	Izvor Lubicza nalazio se na zapadnoj granici sela Gradac, što znači da je spomenuti izvor bio i zapadna granica između našičkog i kutjevačkog vlastelinstva. Stoga bi ovaj izvor trebalo tražiti na području sela Gradac sjeverozapadno od srednjovjekovne utvrde Bedemgrad.
Gassie	Selo Gazije popisano je u komorskim popisima Caraffine komisije iz 1698. i 1702. u sklopu orahovičkog okruga. Ono se nalazilo na području orahovičko-feričanačkog vlastelinstva.
Gaesansky Put	Gazanski put je vjerojatno cesta koja je vodila do sela Gazije. Može se pretpostaviti da je to put koji je vodio preko šume na platou Kutjev put te na šumsku cestu koja vodi preko šume Staklana do sela Gazija.
Gradacz	Selo Gradac nalazilo se u 18. stoljeću istočno od srednjovjekovne utvrde Bedemgrad, odnosno srednjovjekovne utvrde Našice, na području sela Stari Gradac, a danas je na cesti Našice - Požega, zapadno od Našica. Selo se spominje u popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskim popisima našičkog vlastelinstva iz početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721.
Gusti Gay	Ovaj je toponim smješten na istočnoj granici trgovišta Našice, odnosno na istočnoj granici našičkog vlastelinstva s valpovačkim vlastelinstvom. Prema opisu granica trgovišta Našice Gusti Gaj nalazi se južno od mosta na rječici Breznici. Nije nam poznata njegova današnja lokacija.
Hertelovac	Toponim Hertelovac nalazio se na južnoj granici sela Ceremošnjak. Dolinu Hertelovac koristili su stanovnici Ceremošnjaka kao vlastite oranice, pa se može pretpostaviti da je ova dolina bila u blizini ovog naselja, a na južnoj granici između našičkog i kutjevačkog vlastelinstva. Na današnjem stupnju istraženosti nemoguće je preciznije odrediti lokaciju ove doline.
Jastrebicza	Potočić Jastrebitca protjecao je granicom između sela Gradca i Zoljana. Budući se izvor Točak nalazi jugoistočno od utvrde Bedemgrad, a potočić Jastrebitca je, prema opisu, bio sjeverno od njega, može se pretpostaviti da je spomenuti potočić istoimeni potočić koji danas protječe istočno od spomenute srednjovjekovne utvrde.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Kerst	Ovaj je izvor (Krst), prema popisu, izvirao u blizini izvora Breznica, koji izvire južno od sela Kršinci, koje u 18. stoljeću ne postoji, nego se njegovo područje nalazilo u granicama sela Podgorač. Moguće je da je popisivač pogriješio navodeći njegovo ime. Nije poznato koji je to danas izvor.
Keschegovacz	Toponim Kešegovac nalazi se na granici između našičkog i valpovačkog vlastelinstva, na putu prema šumi Pritišnica, pa bi ga vjerojatno trebalo tražiti na području livade Velika livada. Nažalost, ovu pretpostavku nije moguće dokazati jer nije sačuvano ime među današnjim toponimima.
Klokotschevci	Selo Klokočevci spominje se u komorskom popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskim popisima iz početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721. Sjeverna, istočna i zapadna granica ovog sela bila je i granica našičkog i valpovačkog vlastelinstva.
Lakitschef Gay	Hrastova šuma Lakičev gaj prostirala se između Gradca, Gornje Motičine te Seone, odnosno na području Krndije. Na ovom je području u drugoj polovini 18. st. radila vlastelinska staklana koja je koristila stoljetne hrastove za proizvodnju pepeljike (potaše), neophodne sirovine za proizvodnju stakla. Na ovom području i danas postoji veliki kompleks šume, a uspomena na vlastelinsku staklanu sačuvala se u u imenu dijela šume, «Staklana», iznad sela Gornja Motičina.
Leskovicza	Leskovicza je najvjerojatnije danas Leskovačko brdo, jugoistočno od sela Zoljana u smjeru današnjeg sela Makloševac.
Lonzicza	Danas selo Londžica, koje je smješteno zapadno od Našica, a južno od Gradca. Ovo se selo spominje u popisu Caraffine komisije iz 1698. kao napušteno selo, a 1702. kao naseljeno selo Longysicza. Selo Londžica bilo je u sastavu isusovačkog kutjevačkog vlastelinstva. Danas spomenuto selo ima zaseoke Malu i Veliku Londžicu te Marinović brdo.
Maslen	Mjesto Maslen najvjerojatnije je postojalo na području šume Maclenačka bara koja se prostire između rijeke Vučice i ceste za selo Laciće.
Mihallitsche Gertschovina	Ovu krčevinu treba tražiti na području đakovačkog vlastelinstva. Budući se spominje da se ova krčevina nalazi u blizini bare Babnja bara, koja je najvjerojatnije bila na mjestu sela Babjak, Mihaliće Krčevinu bi, vjerojatno, trebalo tražiti negdje u blizini ovog naselja.
Moditschna Inferior	Selo Donja Motičina bilo je tijekom srednjeg vijeka središte motičkog vlastelinstva. Selo se više puta spominje tijekom srednjeg vijeka. Ovo vlastelinstvo bilo je u srednjem vijeku u vlasništvu Motičinskih Čehija, pa Petykeja, a od 15. stoljeća Morovića, koji su ga 1469. prodali za 5000 dukata budućem kaločkom nadbiskupu Gabrijelu (kaločki nadbiskup od 1471.-1479.) i njegovom bratu Sigismundu. Ovo selo spominje se u popisima Caraffine komisije iz 1698. i 1702. u sastavu orahovičkog komorskog okruga. Spominje se u komorskim popisima našičkog vlastelinstva iz početka 18. stoljeća, 1704. i 1714.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Moditschna Gornia	Danas selo Gornja Motičina, smješteno je na Krndiji, a sjeverozapadno od Našica. Selo se spominje u popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskim popisima našičkog vlastelinstva iz početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721.
Moeklaschovacz	Selo Makloševac u vrijeme nastanka popisa bilo je napušteno. Selo je napušteno vjerojatno tijekom rata između Habsburške Monarhije i Osmanskog Carstva. Popisivač je u ovom popisu naveo da je dio stanovnika ovog sela živio u Ceremošnjaku. Očito je da su ti stanovnici još uvijek vodili brigu o svojim pokojnicima jer popisivač među graničnim toponimima navodi sela Ceremošnjak i makloševačko groblje.
mons Kerst	Ovaj toponim nalazi se na južnoj granici sela Podgorač i đakovačkog, a samim tim i našičkog vlastelinstva. Na temelju opisa granica sela Podgorač može se pretpostaviti da brdo Krst treba tražiti na području brežuljka Karlovac.
Naschicza	Trgovište Našice danas je grad Našice, a prvi se put spominje 1229. u povelji kralja Andrije II. Herceg Koloman darovao je 1240. posjed Našice svom peharniku Dimitriju od roda Aba Khan. Ova ga je obitelj posjedovala sve do 1403., kada im ga je oduzeo kralj Žigmund Luksemburški, pa ga je 1405. darovao fejerskom županu Davidu Lackoviću de Szentu i njegovom bratu. Sljedeće godine ovaj je posjed ponovo u vlasništvu kralja Žigmunda Luksemburškog, koji ga je 1407. darovao palatinu Nikoli Gorjanskom. Tom su prigodom popisana i sva naselja na vlastelinstvu. Krajem 15. stoljeća Našice je kratkotrajno bilo u vlasništvu bana Ivaniša Korvina, a početkom 16. stoljeća (1506.) kralj Vladislav I. darovao ga je knezu Lovri Iločkom. Osmanska vojska osvojila je Našice 1532., a našičku utvrdu 1541. Kršćanska vojska oslobodila je Našice od osmanske vlasti 1687. Trgovište Našice bilo je krajem 17. stoljeća središte komorskog okruga, a početkom 18. stoljeća vlastelinstva, koje je bilo kratkotrajno u vlasništvu pukovnika i baruna Johanna Ferdinanda Kybe von Kiensfelda (1702.-1703.), a poslije njegove pogibije u Ratu za španjolsku baštinu, u posjedu udovice grofice Katarine Caraffe, rođene de Cordua (1703.-1708.) kao naknada za pozajmljeni novac (40000 forinti). Pošto joj je pozajmica vraćena, našičko vlastelinstvo ponovno je bilo u posjedu Dvorske komore sve do 1723., odnosno do nastanka ovog popisa. Spominje se u svim komorskim popisima.
Obradinovo Berdo	Toponim Obradinovo brdo nalazilo se na južnoj granici sela Seona. Danas nije poznato o kojem je brežuljku riječ, ali se može pouzdano tvrditi da se radi o nekom vrhuncu na južnom dijelu Krndije, ali ne znamo kojem.
Orassi	Toponim Orasi trebali bi se nalaziti na području između šuma Peskovi i Ruškovac. S obzirom da na tom području nema toponima s tim imenom, trebalo bi ga tražiti na području šuma Kojčin gaj, Kurjačar i Hrastovac te livade Podgajna.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Pafischovicz	Iz popisa nije jasno je li na opisanom području bila šuma. Danas se na tom području prostire šuma Palićevica, lokalno zvana Palićevac, koja se nalazi jugozapadno od Našica.
palus Babnia Bara	Babnja (ili Babina) bara nalazila se na sjevernoj granici sela Podgorač, vjerojatno na području današnjeg sela Babjak. Sjeverno od tog sela nalazi se oranica Močilno, čiji nas naziv asocira na spomenutu baru (močvaru).
palus Obod	Bara Obod je sjeverna granica sela Klokočevci. Močvaru Obod trebalo bi tražiti na području šume koja se prostire između Lacičke šume i rijeke Vučice, i, zbog imena najvjerojatnije, šume Obodak, koja se prostire između šume Brezovac i potoka Lapovac.
palus Ordani	Bara Ordani je na istočnoj granici sela Podgorač. Na mjestu bare Ordani danas je selo Ordanja koje je, vjerojatno, preuzelo ime bare. Između sela Koška i Ordanja nalazi se i oranica Podbara. Cijelo je područje danas ispresijecano kanalima, pa i preko te oranice prolazi kanal Barice.
palus Pischicza	Bara Bišica je sjeverna granica naselja Klokočevci, odnosno našičkog i valpovačkog vlastelinstva. Granica je išla od ove bare do bare Obod, pa njezin položaj treba tražiti u blizini rijeke Vučice, odnosno na području Topolovac i Ražljevo.
Penitsch	Bara Benić bila je južna granica sela Ceremošnjak. Stoga se može pretpostaviti da se spomenuta bara, vjerojatno, prostirala na području oranice Benačić u blizini sela Makloševac.
Pieskovicz	Toponim Pijeskovicz trebalo bi tražiti na području šume Peskovi, koja se prostire jugozapadno od sela Gazije, a sjeverozapadno od sela Gornja Motičina.
Plaschizef Brod	Plašicev Brod nalazio se južno od napuštenog sela Pribiševaca, koje je bilo smješteno između predija Đurđenovac i trgovišta Našice, što znači da je i ovaj toponim morao biti između napuštenog sela Pribiševac i trgovišta Našice. Danas nije moguće preciznije odrediti njegovu lokaciju.
Podgoratsch	Danas selo Podgorač, smješteno istočno od Našica. Podgorač se prvi put spominje 1299. Selo je u srednjem vijeku bilo sjedište vlastelinstva koje je posjedovala obitelj Gorjanski. U darovnici iz 1407. popisana su i sva vlastelinstva na tom posjedu. Selo se spominje u popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskim popisima našičkog vlastelinstva iz početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721.
pons Fraterska Tschubica	Most Fratarska Čubica (vjerojatnije prema C Čuprija) nalazio se vjerojatno na Zoljanskoj rijeci. S obzirom da Zoljanska rijeka danas ne postoji, već je ostalo samo presušeno korito, može se pretpostaviti da se spomenuti most nalazio na toj rijeci. Nažalost, nemoguće je točnije utvrditi lokaciju toga mosta.
pons in Praesnicza	Most na rječici Breznica nalazi se na istočnoj granici trgovišta Našice, odnosno istočnoj granici našičkog vlastelinstva s valpovačkim vlastelinstvom. Nije nam poznata današnja lokacija tog mosta.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
pons Podgejazc	Most Podgejazc vjerojatno se nalazio na lokalnoj cesti koja prelazi preko Zoljanske rijeke. Spomenuta je cesta vodila u stari Zoljan, koji se nalazio sjeverno od ceste Našice - Požega.
pons Podgoratsch	Most Podgorač nalazio se zapadno od Našica, na granici između sela Zoljan i trgovišta Našice. Ovaj je most bio na Zoljanskoj rijeci. Nije nam poznata današnja lokacija spomenutog mosta.
praedium Doliansky	Predij Doljanski nalazio se na istočnoj granici sela Klokočevci, koje je i istočna granica između našičkog i valpovačkog vlastelinstva. Ovaj predij trebalo bi tražiti na mjestu napuštenog sela Dolanci, na području oranica Dolanci, koje se prostiru između Našičke rijeke i brezničkoga ribnjaka.
praedium Gurigenovacz	Predij Đurđenovac nalazio se između sela Bokšić, Šaptinovci i Sušine. Napušteno selo <i>Gjurginovacz</i> spominje se u popisima Caraffine komisije iz 1698. i 1702. te komorskim popisima našičkog vlastelinstva iz 1704. i 1721. Predij Đurđenovac treba tražiti u blizini sela Sušine, a na području današnjeg sela Đurđenovac, koji se nalazi sjeverno od Našica.
praedium Pribischevacz	Ovaj predij treba tražiti na mjestu današnjeg sela Pribiševeci, jugoistočno od Đurđenovca. Selo Pribiševeci spominje se 1475. među naseljima na području motičinskog vlastelinstva. U popisu Caraffine komisije iz 1698. god. ovo se selo spominje kao <i>Pribisevacz</i> , <i>Pribisavacz</i> , <i>Pribisavecz</i> i <i>Pribisevczy</i> . Ovo selo naseljeno je 1746. god. naseljenicima iz Zrina.
praedium Priesad	Predij Prijasad trebalo bi tražiti na području napuštenog sela <i>Preszat</i> , koje se spominje u komorskom popisu našičkog vlastelinstva iz 1704. Ovaj se toponim najvjerojatnije nalazio na području pustare Presad istočno od sela Pribiševeci. Danas na tom području postoje oranica Prisad te ulica, odnosno cesta koja vodi iz Pribiševeci u Klokočevce.
Pressie	Presje (ili Brezje) je dolina na granici između Zoljan i Našica. Prema ovom popisu spomenuta dolina nalazila se sjeverno od Paličevce i Leskovic. Nije poznata njena današnja lokacija.
Pritischnicza	Selo Pritišnica spominje se u popisu Caraffine komisije kao napušteno selo okruženo šumama. Ovo naselje danas više ne postoji, a njegovo se ime sačuvalo u imenu šume te prezimenu Pritišanac. Ovo naselje danas bi trebalo tražiti na području šume Pritišnica između rijeke Vučice i potoka Bukovik, sjeveroistočno od sela Klokočevci.
Radivojevo Verbo	Radivojeva Vrba vjerojatno je bila na brežuljku Tvorlovac.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Ribniak	Komorska komisija Tullija Miglia darovala je 1690. selo Ribnjak franjevačkom samostanu u Našicama za uzdržavanje novicijata. Selo je postojalo početkom 18. stoljeća, a u komorskim popisima iz 1721. i 1723. više se ne spominje kao naseljeno selo, već kao predij u vlasništvu franjevačkoga samostana. U njihovom vlasništvu ostao je sve dok im ga nije oduzela obitelj Pejačević, vlasnici našičkog vlastelinstva. Selo se nalazilo istočno od sela Seona, a dijelila ga je cesta od crkve sv. Martina u današnjem selu Martin. Ovo se selo vjerojatno nalazilo na području livade Grbavica, gdje je danas na jednom dijelu smještena vojarna.
rivulus Moditschna	Područjem sela Donja Motičina protječe Rijeka, a od Donje Motičine rječica Bukovik. Na području sela Šaptinovci i Klokočevci protječu potoci Iskrica i Bukovik. Obje ove rječice utječu u rijeku Vučicu pa je nemoguće da bi rječice Motičina i Franiković bile potoci Iskrica i Bukovik. Vjerojatno je popisivač pogrešno opisao sjevernu granicu sela Klokočevci ili ga je stanovništvo pogrešno obavijestilo o imenu rijeke
rivus Czernosa	Rijeka Crnac izvire i protječe sjeverno od Podgorja Bračevačkog na području oranica Crnac. Ova rijeka, odnosno potok, bila je granica između našičkog i đakovačkog vlastelinstva.
rivus Tvorilacz	Potok Tvorilac je danas rječica Tvorlovac, koja izvire u podnožju brežuljaka Tvorlovac i Karlovac, jugoistočno od sela Ceremošnjak. Ova se rječica spominje u popisu Caraffine komisije iz 1702. kao sjeverna granica sela Podgorje (danas Podgorje Bračevačko).
Sancti Martini Rast	Hrast sv. Martina treba tražiti između naselja Babjak, Lug Subotički te južno od mjesta Ličani i Ledenik, koji se spominju, kao napuštena sela, u popisu našičkog vlastelinstva iz 1704., a sjeverno od rijeke Vuke.
scaturigo Praesniza (Prasnicza)	Rječica Breznica izvire u podnožju brežuljka Karlovac, južno od sela Kršinci, a protječe pokraj sela Našička Breznica, pa izvor Breznica treba tražiti u podnožju spomenutog brežuljka. Izvor Breznica bio je zapadna granica sela Podgorač i Ceremošnjak, dok je rječica Breznica bila sjeverna granica sela Podgorač.
Schatika	Izvor Šatika nalazio se, prema popisu, u blizini izvora Točak, koji je jugoistočno od srednjovjekovne utvrde Bedemgrad, pa i izvor Šatika treba tražiti jugoistočno od spomenute utvrde. Danas ga nije moguće pronaći na geografskim kartama.
Seona	Danas selo Seona, smješteno na Krndiji, sjeverozapadno od Našica. Selo se spominje u popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskim popisima našičkog vlastelinstva s početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Septinovacz	Selo Šaptinovci spominje se u popisima Caraffine komisije iz 1698. i 1702. u sklopu okruga Orahovica. Stvaranjem našičkog vlastelinstva ovo selo ušlo je u sastav našičkog vlastelinstva, u kojem je ostalo do 1721., kada je pri stvaranju valpovačkog vlastelinstva odcijepljeno od našičkog i dodijeljeno novostvorenom valpovačkom vlastelinstvu. Spominje se u komorskim popisima našičkog vlastelinstva početkom 18. stoljeća, 1704. i 1714.
Slatina	Rječica Slatina protjecala je ispod “starinske tvrđe”, a jedina je “starinska tvrđa” na Krndiji, između sela Gradac i Seona, utvrda Bedemgrad. Prema tome, ova je rječica protjecala ispod utvrde Bedemgrad, koja se u popisu Caraffine komisije iz 1698. spominje kao <i>arx ruderosa Nassicza</i> . Rječicu Slatina vjerojatno treba tražiti na području rječice Slatinskog jarka u šumi, sjeverno od utvrde Bedemgrad.
Sokolova Joha	Sokolova Joha je, vjerojatno, na području šume Egmeč i oranice Čuskovac, sjeverozapadno od sela Koška. Na današnjem stupnju istraženosti nemoguće je potvrditi ovu pretpostavku.
Solian	Danas je selo Zoljani smješteno jugozapadno od Našica. Tijekom 18. stoljeća postojao je samo jedan Zoljan, dok danas postoji sedam zaselaka. Naselje koje se spominje u popisima iz 18. stoljeća kasnije se zvalo Stari Zoljan. Spominje se u popisu Caraffine komisije iz 1698. te komorskim popisima iz početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721.
Stefitsche Gay	Toponim Stefiće Gaj nalazio se na granici između sela Sušine i Šaptinovci, pa se može pretpostaviti da ga treba tražiti na području šume i oranice Gaj, koje se prostiru sjeverno od sela Sušine.
Stubal	Južno od današnjeg sela Gradac nalazi se izvor Stublić. Isto tako, južno i jugoistočno od ceste Našice - Požega nalazi se šuma Stublić. Stoga pretpostavljamo da na ovom području, vjerojatno, treba tražiti toponim Stubal.
Stublich	Izvor Stublić nalazi se južno od sela Gradac.
Sublitsch	Mjesto Sublić nalazi se, prema opisu granica sela Zoljan, južno od kraljevske ceste i staze koje su činile sjevernu granicu prema selu Seona. Od mjesta Sublić granica se spuštala na Zoljansku rijeku pa prema crkvi sv. Martina. S obzirom da je crkva sv. Martina ležala ispod utvrde Bedemgrad, može se pretpostaviti da je Sublić smješten sjeverno od same utvrde. Nažalost, nemoguće utvrditi točan položaj ovog toponima.
Suhi Gay	Prema ovom popisu toponim Suhi Gaj nalazio se na području orahovičkog okruga. S obzirom na položaj predija Đurđenovac može se pretpostaviti da je Suhi Gaj bio negdje istočno od Đurđenovca, a zapadno od Feričanaca i Feričanačkog Vučjaka, ali nam nije poznata njegova današnja lokacija.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Susniary	U popisu Caraffine komisije iz 1698. god. spominje se napušteno mjesto <i>Szusunina</i> te opet u komorskom popisu iz 1704. Selo Sušine prvi se put kao naseljeno mjesto nalazi u desetinskom popisu iz 1709. te u komorskom popisu iz 1721. Danas je to selo Sušine, smješteno u blizini Đurđenovca.
sylva Klokotschefzensis	Klokočevačka šuma prostirala se na području sela Klokočevci, a tako se naziva današnja šuma Žestilja, koja se nalazi uz cestu Pribiševac - Klokočevci.
sylva Kotschensi Maslen	Šuma Koškanski Maslen nalazi se, prema opisu našičkog vlastelinstva, na granici trgovišta Našice i sela Koška u valpovačkom vlastelinstvu, odnosno našičkog i valpovačkog vlastelinstva.
sylva eundo ex Klokotschevczi in Koska	Ova šuma prostirala se na putu iz sela Klokočevci prema Koški. Prema opisu granica naselja Klokočevci, ovo se šuma nalazila na istočnoj granici trgovišta Našice. S obzirom da u vrijeme nastanka ovog popisa na tom području nije bilo naselja, može se pretpostaviti da se spomenuta šuma prostirala na području današnjih sela Lila, Lipine, Lađanska, Jelisavac, Našička Breznica i Niza.
Taschna Bara	Močvara Tašna bara nalazila se u blizini franjevačke livade Gregačica. Budući da je livada Gregačica bila na istočnim granicama trgovišta Našice, Tašnu baru treba tražiti na istočnim granicama ovog trgovišta, odnosno na području sela Našička Breznica i Niza.
templum antiquum Sancti Martini	Crkva sv. Martina spominje se i u izvještaju opata Petra Nikolića iz 1660., koji je nastao prilikom njegovog obilaska Slavonije. S obzirom da on navodi da je spomenuta crkva bila u blizini crkve sv. Katarine u Zoljanu, nije jasno o kojoj je crkvi riječi. Naime, ova crkva sigurno nije crkva sv. Martina u Martinu jer se ona ne nalazi blizu crkve sv. Katarine u Zoljanu. Danas bi se ova crkva i samostan trebali najvjerojatnije nalaziti na lokaciji Vranović, istočno od današnje cementare.
templum Sacratissimae Trinitatis	Crkva Presvetog Trojstva bila je do 1785. župna crkva u Našicama. Crkva Presvetog Trojstva nalazila se u blizini franjevačkog samostana i crkve sv. Antuna Padovanskog, a nasuprot "starog" dvorca obitelji Pejačević na današnjem glavnom trgu (Dr. Franje Tuđmana). Ovu crkvu opisuje u svom izvještaju iz 1660. opat Petar Nikolić. Opat Juraj Dumbović opisuje je u kanonskoj vizitaciji iz 1730. Prema njegovom opisu ovo je bilo velika i zidana crkva. Oko crkve bilo je groblje na kojem su pokapani pokojnici iz Našica, Klokočevca, Vukojevaca, Ceremošnjaka te djelomično Zoljana. Našički franjevci žalili su se 1740. protiv baruna Josipa II. Pejačevića jer nije vodio brigu o ovoj crkvi, iako je trebao jer je njegova obitelj imala patronatsko pravo. Primjenjujući patronatsko pravo barun Josip II. Pejačević potkopao je 1757., tražeći blago ispod crkve, njezine temelje. Crkva se srušila 1820., a 1826. poravnat je brežuljak na kojem je bila crkva i groblje, dok je zemlja raširena prema dvorcu obitelji Pejačević Virovitički.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Totschak Aqua	Izvor Točak nalazi se prema opisu granica između sela Gradac i Zoljan južno od Vraneševog Kućišća. Danas se spomenuti izvor nalazi jugoistočno od utvrde Bedemgrada, a južno od Starog Gradca.
Tschalma	Mjesto Čalma nalazi se na sjevernoj granici sela Podgorač. S obzirom da se prema opisu granica spomenutog sela ovo mjesto nalazilo u blizini Mihaliće Krčevine, odnosno današnjeg sela Babjak, može se pretpostaviti da se i ovaj toponim nalazio negdje u blizini tadašnje bare, odnosno današnjeg sela Babjak.
vallis Czernacz	Dolina Crnac je, vjerojatno, danas oranica Crnac, sjeverno od Podgorja Bračevačkog.
via Begovicz Put	Ova cesta nalazila se na granici između sela Seona i Gornja Motičina. Nije poznato gdje se nalazila ova cesta. Vjerojatno se radi o nekoj lokalnoj cesti manje važnosti.
via currulis Obrieska Stasza	Obriješka staza nalazila se na sjevernoj granici trgovišta Našice i sela Klokočevci. Spomenutu stazu dijeli Klokočevačka šuma, što znači da se ta staza vjerojatno nalazila istočno od šume Žestilja koja se prostire uz cestu Pribiševac - Klokočevci.
via Podgoratsky Put	Ovaj toponim također se nalazi na južnoj granici sela Podgorač i đakovačkog, a samim tim i našičkog vlastelinstva. Nije nam poznata današnja lokacija tog puta.
Via Regia	Pojam <i>via regia</i> (kraljevska cesta) spominje se u popisu nekoliko puta. Riječ je najvažnijim kopnenim komunikacijama koje povezuju Našice s tada važnim gradovima, odnosno gradskim naseljima u Slavoniji. U opisu naselja Gradac i Zoljan radi se o cesti Našice - Požega, opisu sela Seona cesti Našice - Virovitica, a opisu sela Podgorač Našice - Osijek.
Viusina Jama	Vučina Jama nalazila se južno od napuštenog sela Pribiševaca, između predija Đurđenovac i trgovišta Našice, što znači da je i ovaj toponim smješten između napuštenog sela Pribiševac i trgovišta Našice. Danas nije moguće preciznije odrediti njegovu lokaciju.
Vmetalko	Ovaj toponim nalazi se na granici između sela Seona i Gornja Motičina. Nije poznata današnja lokacija ovog toponima.
Vraneschovo Kutschistie	Vraneševo Kućišće nalazilo se na granici između sela Gradac i Zoljan. Prema opisu granica može se pretpostaviti da se ovo mjesto nalazilo sjeverno od potoka Jastrelica i izvora Točak, a istočno od utvrde Bedemgrad. Naime, prema tom opisu granica između ovih naselja išla je od Vraneševog Kućišća preko potoka Jastrelica na izvor Točak. Nije poznato gdje se danas nalazi to mjesto.
Vukoiefdzi	Selo Vukojevci smješteno je u istočnom dijelu našičkog vlastelinstva, uz cestu Našice - Đakovo, odnosno Osijek, preko sela Budimci. Selo se spominje u popisu Caraffine komisije iz 1698. i komorskim popisima iz početka 18. stoljeća, 1704., 1714. i 1721.
Zerlene Semle	Crlena Zemlja nalazila se između Leskovačkog brda i ceste Našice - Požega. Trenutno nije moguće odrediti njenu današnju lokaciju.

NAZIV TOPONIMA	NAPOMENE
Zerni Klavacz	Nije poznato gdje se nalazio toponim Crni Klavac. Možda je taj toponim bio na području Crnog potoka, ali nema nikakvog dokaza za tu pretpostavku.
Zerni Rast	Crni Hrast bio je na južnoj granici našičkog vlastelinstva. Danas se ovaj toponim treba tražiti među kotama na južnim obroncima Krndije, između Ceremošnjaka i Granica.
Zerna Semla	Crna Zemlja bila je na sjevernoj granici sela Gradac. Nije poznato na koje se današnje mjesto odnosi ovaj toponim.

**CONSCRIPTIO ET AESTIMATIO DISTRICTUS
NASCHIZENSIS ANNO 1723.¹¹**

/p. 89-90/ PAGUS GRADACZ

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et iuvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Juratsch Savitschicz	1	2	-	2	3	4	30	15	-	8	3½	1	40	5/12
Gusman ¹² Vutskoviz	1	1	-	1	2	4	29	17	-	9	6	1	40	5/8
Jovan Maximovicz	1	2	-	3	4	5	50	30	-	10	6	2	40	5/8
Jovan Saritsch	1	2	-	1	1	2	17	5	1	9	4	1	30	4/8
Juricza Pudragovicz	1	1	-	1	2	4	22	7	-	6½	1½	1	30	1/3
Bosnan Jovanovicz	1	2	-	2	2	4	23	7	-	9	5	1	30	5/8
Vukadin Savitschicz	1	1	-	2	2	4	24	10	-	8	3	1	30	3/8
Vukosav Savitschicz	1	1	-	1	1	1	-	1	-	1½	1	-	15	1/8
Summa	8	12	-	13	17	28	195	92	1	61	30	8	255¹³	3⁵/8

Pagus Gradacz inter montes situatus distans ab oppido Naschicza¹⁴ 2 horis inhabitatur a Schismaticis. Sunt cometanei ab oriente cum Solian, habent metales sequentes: Vraneschovo Kutschistie¹⁵, inde directe ad Totschak Aquam prosilientem ex Rupe in Jastrebiczam rivulum, inde directe ad Stubal ad Totscha¹⁶ et Schatika dividens a parte meridionali Lonziczam¹⁷, inde per semitam ad viam currulem ubi signata est arbor quercina, deinde dividit apex montis ab occidente usque ad viam Naschicensem¹⁸, illamque transeundo ad fontem Lubicza, ad septemtrionem Slatina, Zerna Semla et via regia. De terra arabili inter montes et sylvas jugera 80, foenilium falcatores 30, sylvarum glandinalium et aedificialium in monte jugera 400.

¹¹ Conscriptio ... 1723.] C *add.*

¹² Gusman] Gussman C

¹³ 255] 245. Oba rukopisa, i O i C, imaju krivo zbrojeni iznos 245, koji je ovdje u prijepisu ispravljen.

¹⁴ Naschicza] Nashiza C

¹⁵ Vraneschovo Kutschistie] Vraneshevo Kutshistje C

¹⁶ TotschIa] Totska C

¹⁷ Lonziczam] Lontshizam C

¹⁸ Naschicesem] Nashizensem C

¹⁹ cedunt] cadunt C

²⁰ ex hoc pago] *add.* C

A $3\frac{5}{8}$ sessionibus cedunt ¹⁹ ex hoc pago ²⁰ Supremo Principi a 13 florenis	Floreni 47	Nummi 12 $\frac{1}{2}$
--	---------------	---------------------------

Aestimatio

Domino terrestri pro censu coloniali ²¹ per 3 florenos	Floreni 10	Nummi 87 $\frac{1}{2}$
Loco laborum gratuitorum ²² a 8 florenis ²³	29	-
400 jugera sylvarum per ²⁴ 2 florenos faciunt capitale 800 florenos; interesse vero	48	-
Summa	87	87 $\frac{1}{2}$

Capitale

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	1464	58 $\frac{1}{3}$
a 5 per centum	1757	50
a 4 per centum	2196	87 $\frac{1}{2}$

/p. 91-92/ PAGUS SELNA

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenitium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Franio Zvetkovicz	1	1	-	2	2	4	7	15	1	9	6	1	35	$\frac{5}{8}$
Jacob Bosniak ²⁵	1	-	-	2	1	6	-	-	-	9	3	3	40	$\frac{4}{8}$
Thomo Dragicz	1	1	-	1	2	4	18	10	-	10	8	2	50	$\frac{6}{8}$
Petar Gergitsch	1	-	-	-	2	2	6	7	-	8	6	2	40	$\frac{4}{8}$
Petar Matitschicz	1	-	-	2	1	4	-	-	-	6	4	2	40	$\frac{3}{8}$
Ivan Damianovicz	1	1	-	1	1	3	-	15	-	7	2	-	50	$\frac{3}{8}$
Abraham Lakschicz	1	-	-	1	-	-	-	8	-	5	3	1	20	$\frac{2}{8}$

²¹ coloniali] *add. C*

²² Loco ... gratuitorum] pro labore gratuito C

²³ florenis] *add. C*

²⁴ jugera sylvarum per] sylvarum jugera a C

²⁵ Bosniak] Boszniak C

²⁶ Matosovicz] Mathosoviz C

²⁷ Zvitovicz] Zwietoviz C

²⁸ Bartolovicz] Bartholoviz C

²⁹ Thomo Jurasinovicz] Thomo Jurassinoviz C tr. post Ivan Nicoliz

Juro Matosovicz ²⁶	1	-	-	1	1	3	-	5	-	9	5	3	60	$\frac{4}{8}$
Ilija Marcovicz	1	-	-	1	1	2	4	10	-	7	5	2	30	$\frac{4}{8}$
Nicola Zvitovicz ²⁷	1	1	-	1	2	2	11	10	-	8	5	3	30	$\frac{4}{8}$
Miho Bartolovicz ²⁸	1	-	-	-	1	2	-	-	-	7	2	-	15	$\frac{1}{3}$
Juro Kovatschovicz	1	-	-	-	-	3	-	1	-	4	2	-	10	$\frac{1}{6}$
Andria Marcovicz	1	1	-	-	1	3	-	7	-	5	3	1	30	$\frac{1}{3}$
Thomo Jurasinovicz ²⁹	1	1	-	1	1	1	8	9	-	8	4	2	40	$\frac{4}{8}$
Ivan Nicolitz	1	-	-	-	1	2	-	6	-	5	2	1	15	$\frac{1}{6}$
Juro Augustinovicz	1	-	-	1	1	2	-	-	-	6	4	2	25	$\frac{3}{8}$
Summa	16	6	-	14	18	43	54	103	1	113	64	25	530	$\frac{6}{8}$

Pagus Selna distans Naschicza 1 hora inhabitatur a Catholicis; territorium illorum se extendit in longitudine ad horam 1 et mediam³⁰, in latitudine $\frac{1}{3}$ horae; habet territorium montosum. Sunt cometanei ab oriente cum praeedio Ribniak³¹ et separantur³² per ecclesiam Sancti Martini, inde per viam ad³³ fluviolum Selnatska Reka per quam ascendendo dividit hic rivulus donec veniatur ad locum Stublich trans fluviolum³⁴, inde transeundo rivulum et ascendendo per montem directe tenendo se versus domum Stoiakova Kutscha ad semitam per Obradinovo Berdo factam, manetque meridiem versus haec semita pro metali, donec perveniatur redeundo occidentem versus ad viam regiam, inde jam est via regia pro metali consequenter usque in montem ad Zerni Klavacz, ubi arbores quercus X signatae sunt et directe infra arcem antiquam ad partem dexteram relinquendo arcem a sinistris in rivulum Slatina et ascendendo per hanc aquam in apicem montis ad fontem Lubicza, ubi concurrunt metales Abbatiae, deinde manet Bilo, pro divisione ab occidente est Moditschna Gornia, est pro meta Begovicz³⁵ Put, Vmetalko et Lakitschef Gay, ad septemtrionem, et Moditschna Inferior, dividit apex montis et arbor castanea. Habet terrae arabilis jugera 135, foenilium falcatores 70, vinearum fossos 35, sylvarum glandiferarum 400, molendinae³⁶ 3.

³⁰ 1 et mediam] $1\frac{1}{2}$ C

³¹ Ribniak] Rybniak C

³² separantur] seperantur C

³³ viam ad] *add. s. lin.* C

³⁴ fluviolum] foeniliolum C

³⁵ Begovicz] Pegoviz C

³⁶ molendinae] molendina C

	Floreni	Nummi
/p. 93-94/ A 6 ⁶ / ₈ sessionibus cedunt ³⁷ ex hoc pago ³⁸ Supremo Principi per ³⁹ 13 florenos	87	75
Summa	87	75

Aestimatio³⁷

	Floreni	Nummi
Domino terrestri cedunt ⁴⁰ pro censu coloniali ⁴¹ a 3 florenis	20	25
Pro labore gratuito a 8 <florenis >	54	
Molendinae ⁴² tres	3	-
400 jugera sylvarum faciunt capitale a 2 florenis ⁴³ 800 florenos; interesse vero	48	
Summa	125	25

Capitale³⁸³⁹

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	2087	50
a 5 per centum	2505	-
a 4 per centum	3131	25

PAGUS CZERMOSSNIAK

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Blagoie Milassinovicz ⁴⁴	wohnet zum Naschicza		-	-	-	-	-	-	-	3	3	3	60	2/ _B
Stipo Gergich	1	-	-	2	2	2	-	-	-	3	5	3	15	3/ _R
Stipan Thadianovicz ⁴⁵	1	1	-	2	2	5	-	5	-	12	5	2	50	5/ _R
Ostoia Thokiz ⁴⁶	1	-	-	1	3	4	10	6	-	6	3	-	30	3/ _R

³⁷ cedunt] cadunt C³⁸ ex hoc pago] add. C³⁹ per] a C⁴⁰ cedunt] cadunt C⁴¹ pro censu coloniali] add. C⁴² Molendinae] Molendina C⁴³ jugera ... florenis] sylvarum jugera a 2 florenis faciunt capitale C⁴⁴ Blagoie Milassinovicz] Blagoie Millassinovicz C⁴⁵ Thadianovicz] Tadianovicz C⁴⁶ Thokiz] Takiz C

Schifko Dragich	1	-	-	2	1	3	-	6	-	6	3	1	50	$\frac{3}{8}$
Petar Starcevic ⁴⁷	1	-	-	1	2	3	2	6	-	5	3	1	30	$\frac{1}{3}$
JankoVukmiroviz ⁴⁸	1	-	-	1	-	1	-	2	-	3	2	-	10	$\frac{1}{6}$
Jovan Dragich	1	-	-	1	1	2	-	3	-	6	3	-	10	$\frac{1}{3}$
Luboe Racz	1	-	-	1	-	2	-	-	-	3	2	-	20	$\frac{1}{6}$
Wuk Vukmirovicz ⁴⁹	1	-	-	1	1	1	-	3	-	3	2	-	10	$\frac{2}{8}$
Juka Vukmirovicz ⁵⁰	1	-	-	-	-	1	-	-	-	12	2	-	10	$\frac{4}{8}$
Radivoi Nicolicz	1	-	-	-	-	2	-	2	-	2	2	-	-	$\frac{1}{8}$
Stanko Starzevic - bethlen ⁵¹	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Summa	11	1	-	12	12	26	12	33	-	64	35	10	295	$\frac{37}{8}$

/p. 95-96/ Pagus Czermossniak jacet ab oppido Naschicza quasi meridiem versus. Inhabatur partim a Catholicis, partim a Schismaticis. Est situatus inter sylvas et montes⁵². Territorium illorum est montosum et extendit se ad longitudinem 1 horae, ad latitudinem $\frac{3}{4}$; vicinatur ab oriente cum pago Vukoiefzi⁵³, servant pro metalibus tres pyros in campo Moeklaschovacz⁵⁴ excretas, inde directe ad antiquum coëmeterium Maklaschavazense⁵⁵, inde per foenile meridiem versus, quasi se tenendo ad paludem Penitsch, deinde ascendendo per sylvam directe ad quercum penes viam antiquam triplici X signatam, Zerni Rast dictam, inde per vallem ad Hertelovacz, quod spatium⁵⁶ arabile pro Czermossniak remanet, ultro pergitur ad scaturiginem Prasnicza⁵⁷ et Kerst, a quo regirando in via regia occidentem versus manet pro meta via regia usque ad Batina⁵⁸ Mekota, ubi dividitur ad Abbatia Kutjevo occidentem versus, ad septemtrionem jacet Naschicza et Seona metalis est Bisnicza⁵⁹ locus. Tenent hi incolae etiam aliquam partem ex deserto Maklassevacz, quod

⁴⁷ Starcevic] Starzevic C

⁴⁸ Vukmiroviz] Vukomiroviz C

⁴⁹ Vukmirovicz] Vukomiroviz C

⁵⁰ Vukmirovicz] Vukomiroviz C

⁵¹ Stanko ... bethlen] *om.* C

⁵² sylvas et montes] montes et sylvas C

⁵³ Vukoiefzi] Vukoiefzy C

⁵⁴ Moeklaschovacz] Maklashevaz C

⁵⁵ Maklaschavazense] Maklasevazense C

⁵⁶ spatium] spacium C

⁵⁷ Prasnicza] Braesniza C

⁵⁸ Batina] Battina C

⁵⁹ Bisnicza] Bissniza C

illis etiam in metalibus inclusum est. De arabili terra⁶⁰ jugera 120, de foenilibus falcatores 50, sylva glandifera jugera 300, vinearum fossores 20.

	Floreni	Nummi
A $3\frac{7}{8}$ sessionibus cedunt ⁶¹ ex hoc pago ⁶² Supremo Principi a 13 florenis	50	$37\frac{1}{2}$

Aestimatio

	Floreni	Nummi
Domino terrestri cedit census ⁶³ a 3 florenis	11	$62\frac{1}{2}$
pro labore gratuito a 8 florenis	31	-
300 jugera sylvarum ⁶⁴ a 2 florenis faciunt capitale 600 florenos; interesse vero	36	-
Summa	78	$62\frac{1}{2}$

Capitale

	Floreni	Nummi ⁶⁵
a 6 per centum	1310	$41\frac{2}{3}$
a 5 per centum	1572	50
a 4 per centum	1965	$62\frac{1}{2}$

⁶⁰ arabili terra] terra arabili C

⁶¹ cedunt] cadunt C

⁶² ex hoc pago] *add.* C

⁶³ cedunt censu] pro censu coloniali C

⁶⁴ jugera sylvarum] sylvarum jugera C

⁶⁵ Floreni Nummi] *om.* C

PAGUS SOLIAN

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccæ et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenitium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Jacob Subitsch	1	1	-	1	2	4	5	4	-	12	6	1	50	$\frac{6}{8}$
Marco Staracz	1	-	-	1	1	3	6	5	-	8	4	-	30	$\frac{3}{8}$
Berno Remedich	1	-	-	1	-	5	-	-	-	10	10	-	50	$\frac{5}{8}$
Miho Gergich	1	-	-	-	-	1	-	-	-	2	2	-	-	$\frac{1}{8}$
Blasch Stoiakovicz	1	1	-	1	1	4	-	2	-	6	4	-	35	$\frac{3}{8}$
Blasch Vlatischicz	1	1	-	-	2	4	-	2	-	6	2½	1	50	$\frac{1}{3}$
Marco Vidovicz	1	1	-	2	1	3	7	-	-	8	3½	-	50	$\frac{3}{8}$
Petar Stukicz	1	-	-	-	1	2	-	5	-	3	2	-	30	$\frac{1}{8}$

/p. 97-98/ CONTINUATIO PAGI SOLIAN

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccæ et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenitium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Blasch Bunich	1	-	-	2	-	4	-	6	-	5	3	-	50	$\frac{2}{8}$
Marian Bunich	1	1	-	2	2	4	10	10	-	10	3	-	50	$\frac{4}{8}$
Luka Katich ⁶⁶	1	-	-	1	1	3	8	-	-	4	1½	½	50	$\frac{1}{8}$
Miha Harvacanin ⁶⁷	1	1	-	2	1	4	-	8	-	6	4	-	70	$\frac{3}{8}$ ⁶⁸
Marco Bosniak ⁶⁹	1	1	-	2	2	5	-	2	-	6	4	-	50	$\frac{3}{8}$
Ivan Bankovicz	1	1	-	-	2	2	10	5	-	7	4	1	100	$\frac{3}{8}$
Stipan Sarich	1	1	-	-	-	1	4	-	-	3	3	1	70	$\frac{2}{8}$
Marco Schikaniz	1	-	-	1	-	2	3	-	-	4	4	-	30	$\frac{2}{8}$
Andria Boschicz	1	-	-	-	-	2	4	-	-	½	1	-	20	$\frac{1}{24}$

⁶⁶ Katich] Katitsh C⁶⁷ Miha Harvacanin] Miho Harvatshanin C⁶⁸ $\frac{3}{8}$] Latus 12 6 - 13 12 41 36 42 - 80 45½ 2½ 515 4 $\frac{1}{3}$ add. inf. lin. C⁶⁹ Bosniak] Bossniak C

Nicola Stojakovicz	1	-	-	1	1	2	2	3	-	6	3	1	20	$\frac{1}{3}$
Miho Josepovicz ⁷⁰	1	-	-	-	1	5	8	-	-	12 ⁷¹	8	-	60	$\frac{5}{8}$
Anton Begovicz	1	-	-	1	1	3	6	4	-	3	2½	1	60	$\frac{1}{8}$
Nicola Svonar	1	-	-	-	-	2	-	1	-	4	2	-	70	$\frac{1}{8}$
Miho Kondaschiz	1	-	-	1	-	1	3	4	-	6	4	-	60	$\frac{3}{8}$
Nicola Schalicz	1	1	-	1	2	5	-	12	-	10	7	1½	60	$\frac{6}{8}$
Ivan Loschicz ⁷²	1	-	-	-	-	6	1	-	½	-	-	-	-	$\frac{1}{24}$
Latus	16	6	-	14	13	45	64	56	-	87	54	6	820	$\frac{4^{22}}{24}$ ⁷³
Latus	8	4	-	6	8	26	18	18	-	55	34	2	295	$\frac{3^2}{24}$
Summa	24	10	-	20	21	71	82	74	-	142 ⁷⁴	88	8	1115	8

Pagus Solian distans a Naschicza 1 hora inhabitatur a Catholicis⁷⁵, habet territorium montosum. Sunt confinantes ab oriente cum oppido Naschicza, metalisantur per pontem in fluvio Solianska Reka Podgejacz, inde vadit modicum praecedendo⁷⁶ trans pontem ex parte dextera quaedam via in montem; in illa ascendendo donec veniatur ad viam in apice montis Naschicensem⁷⁷. In illa reditur usque ad arborem quercum cruce⁷⁸ signatam, inde trans viam in vallem Pressie, ultro directe ad Paflichovicz⁷⁹ et ad Leskovicza, inde ad Zerlene Semle⁸⁰, inde directe ad viam regiam, quae dividit ad meridiem jacentem pagum Abbatiae Kutievo Loschicza⁸¹ vocatum, ab occidente jacet pagus Gradacz, dividuntur per fluviolum provenientem a fonte Stubal directe ad Totschak Aquam prosilientem ex Rupe in aquam Jestrebica⁸², inde directe

⁷⁰ Josepovicz] Josephovicz C

⁷¹ 12] 12½ C

⁷² Loschicz] Lashiz C

⁷³ Latus 16 6 - 14 13 45 64 56 - 87 54 6 820 $\frac{4^{22}}{24}$] *om.* C

⁷⁴ 142] 142½ *del.* C

⁷⁵ inhabitatur a Catholicis] a Catholicis inhabitatur C

⁷⁶ praecedendo] procedendo C

⁷⁷ Naschicensem] Nashizensem C

⁷⁸ cruce] X C

⁷⁹ Paflichovicz] Paflichovicz C

⁸⁰ Zerlene Semle] Zernele Semle C

⁸¹ Loschicza] Lontshiza C

⁸² Jestrebica] Jestrebicam C

ad viam regiam ad Vranetschovo Kutschistie⁸³, ad septemtrionem via regia et semita a Selna dividit, deinde descendendo ad locum Sublitsch et penes fluvium Solianska Reka a regione templi antiqui Sancti Martini transitur rivulus in viam usque manetque via consequenter pro metali usque, ad pontem Fraterska Tschubica⁸⁴, inde redeundo et ascendendo versus rivulum a ponte donec veniatur in alterum pontem Podgoicza. Molendina 5 et jugera terrae arabilis 200, foenilium falcatores 130, sylvas focales pro necessitate, vinearum fossores 20.⁸⁵

	Floreni	
Ab ⁸⁶ 8 sessionibus cedunt ⁸⁷ Supremo Principi a 13 florenis	104	-

Aestimatio

	<Floreni>	<Nummi> ⁸⁸
Domino terrestri cedunt pro censu coloniali ⁸⁹ a 3 florenis	24	-
pro labore gratuito a 8 <florenis>	64	-
Molendina 5	5	-
Summa	93	-

Capitale

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	1550	-
a 5 per centum	1860	-
a 4 per centum	2325	-

⁸³ Kutschistie] Kutshistje C

⁸⁴ Fraterska Tschubica] Fratarska Tshubria C

⁸⁵ sylvas ... fossores 20] vinearum fossores 20, sylvas focales pro necessitate C

⁸⁶ Ab] A C

⁸⁷ cedunt] cadunt C

⁸⁸ Floreni Nummi] *add.* C

⁸⁹ pro censu coloniali] *add.* C

/p. 99-100/ OPPIDUM NASCHICZA

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Juro Capitanovicz ⁹⁰	1	1	-	-	1	4	-	7	-	6	2	-	20	1/3
Nicola Bosniakovicz ⁹¹	1	-	-	2	-	3	-	3	9	3	2½	-	-	2/8
Marco Jurassoviz	1	1	-	2	2	5	-	3	-	5	4	-	30	3/8
Marco Martinovicz	1	1	-	2 ⁹²	2 ⁹³	3 ⁹⁴	-	6 ⁹⁵	-	6	4	-	- ⁹⁶	3/8
Anton Blassovicz	1	1	-	1	1	4	-	-	-	6	4	-	20 ⁹⁷	3/8
Misco Marioviz ⁹⁸	1	-	-	-	1	3	-	-	-	3	2	-	-	1/8
Nicola Nischicz	1	-	-	1	1	3	-	-	-	3	3	-	-	2/8
Matho Matosavlovicz ⁹⁹	1	-	-	-	1	2	-	-	-	3	3	-	-	2/8
Pavo Panievazanin ¹⁰⁰	1	-	-	-	1	2	-	2	-	2	2	-	-	1/8
Martin Josepovicz ¹⁰¹	-	-	-	-	1	2	-	-	-	2	1	-	10	1/8
Ivan Barich	1	-	-	1	1	3	-	5	4	4	3	-	12	2/8
Blass Bogdanovich	1	-	-	-	2	4	-	10	-	6	2	1	20	1/3

⁹⁰ Capitanovicz] Capitainovicz C⁹¹ Bosniakovicz] Bosniakovicz C⁹² 2] 1 C⁹³ 2] 1 C⁹⁴ 3] 4 C⁹⁵ 6] - C⁹⁶ -] 20 C⁹⁷ 20] *del.* C⁹⁸ Marioviz] Majroviz C⁹⁹ Matosavlovicz] Mathosavloviz C¹⁰⁰ Pavo Panievazanin] Bavo Banjevazanin C¹⁰¹ Josepovicz] Josephovicz C

Nicola Laboschovicz ¹⁰²	1	1	-	1	1	3	-	5	-	3	2	-	20	$\frac{1}{6}$
Ninco Jelich ¹⁰³	1	-	-	1	1	2	-	-	-	3	3	-	20	$\frac{2}{8}$
Simo Kolausovicz	1	-	-	1	2	3	-	4	2	5	3	1	20	$\frac{1}{3}$
Anton Staczevicz ¹⁰⁴	1	1	-	1	-	4	-	3	-	4	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Ivo Dianoviz	1	1	-	2	1	3	-	7	-	4	2	-	30	$\frac{2}{8}$
Juro Nagnanovich	1	-	-	-	1	2	-	-	-	-	-	-	30	$\frac{1}{24}$
Matho Kassaieviz ¹⁰⁵	1	1	-	1	1	3	-	5	-	6	3	-	-	$\frac{3}{8}$
Jacob Blassovicz	1	1	-	2	2	4	-	5	-	6	3	-	20	$\frac{3}{8}$
Ivan Lassovicz	1	-	-	1	1	2	2	-	-	2	2	-	20	$\frac{1}{8}$
Stipan Novoselacz ¹⁰⁶	1	1	-	-	1	3	-	3	-	3	2	-	-	$\frac{1}{6}$
Ivan Bogoratz ¹⁰⁷	1	-	-	-	2	2	-	-	-	6	2	-	20	$\frac{1}{3}$
Peio Czermericz ¹⁰⁸	1	-	-	2	-	1	-	-	-	1	2	-	20	$\frac{1}{8}$
Martin Novoselacz ¹⁰⁹	1	1	-	1	2	4	-	3	-	6	3	-	-	$\frac{3}{8}$
Nicola Radoschiz ¹¹⁰	Ein alter ¹¹¹ Mann				-	2	-	-	-	1	1	-	-	} $\frac{1}{8}$
Nicola Harvat	1	-	-	-	-	1	-	-	-	1	1	-	-	
Ivan Harvat	1	-	-	-	-	1	-	-	-	$\frac{1}{2}$	$\frac{1}{2}$	-	-	$\frac{1}{24}$
Peio Togonalich ¹¹²	1	-	-	-	-	2	-	-	-	2	2	-	-	$\frac{1}{8}$
Juro Schiffkovich	1	-	-	-	2	2	-	-	-	2	2	-	20	$\frac{1}{8}$ ¹¹³

¹⁰² Laboschovicz] Lobassovicz C¹⁰³ Jelich] Jellitsh C¹⁰⁴ Staczevicz] Starzeviz C¹⁰⁵ Kassaieviz] Kassajovicz C¹⁰⁶ Novoselacz] Novossellaz C¹⁰⁷ Bogoratz] Bogoraz C¹⁰⁸ Czermericz] Czemeriz C¹⁰⁹ Novoselacz] Novossellaz C¹¹⁰ Radoschiz] Radashiz C¹¹¹ alter] alten O¹¹² Pejo Togonalich] Bejo Dogaliz C¹¹³ $\frac{1}{8}$] Latus 28 11 - 22 31 82 2 71 15 104 $\frac{1}{2}$ 69 2 332 6 $\frac{6}{8}$ add. inf. lin. C

/p. 101-102/ CONTINUATIO OPPIDI NASCHICZA¹¹⁴

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et iuvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Pejo ¹¹⁵ Schifhalovicz	1	-	-	1	-	1	-	-	-	2	2	-	20	$\frac{1}{8}$
Matho Bosniak ¹¹⁶	1	-	-	-	2	2	-	-	-	5	2	-	-	$\frac{2}{8}$
Blasch Thaditsch	1	-	-	-	2	4	-	2	6	5	4	-	30	$\frac{3}{8}$
Juro Berek	1	1	-	-	1	3	-	6	6	4	3	-	20	$\frac{2}{8}$
Anton Guritschich ¹¹⁷	1	-	-	-	1	2	-	3	-	4	2	-	-	$\frac{2}{8}$
Matho Vidoviz	1	-	-	-	1	2	-	-	-	3	2	-	20	$\frac{1}{6}$
Gergo Pavloviz	1	-	-	1	1	4	-	2	-	5	3	-	10	$\frac{1}{3}$
Ilia Bosniak ¹¹⁸	1	-	-	1	1	3	-	-	-	3	2	-	15	$\frac{1}{6}$
Luca Kolausoviz ¹¹⁹	1	1	-	-	1	4	-	-	-	3	3	-	-	$\frac{1}{6}$
Matho Feldfabe ¹²⁰	1	-	-	-	1	2	-	-	-	3	2	-	20	$\frac{1}{6}$
Matho Schifkischiz	1	-	-	-	-	1	-	-	-	1	1	-	-	} $\frac{2}{8}$
Ivan Vukomanoviz	1	-	-	-	1	2	-	-	-	3	2	-	-	
Gergo Maistoroviz ¹²¹	1	1	-	2	-	1	-	-	-	2	2	-	-	$\frac{1}{6}$ ¹²²
Marco Dolianzoviz	1	-	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-	-	} $\frac{1}{8}$
Matho Schiviz	1	1	-	-	-	2	-	-	1	2	1	-	-	
Blagoie Milasinoviz ¹²³	1	2	-	2	3	2	7	8	-	4	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Marco Vukomanoviz	1	2	-	1	2	5	-	10	-	5	4	2	20	$\frac{3}{8}$
Franio Skenderlia	1	-	-	1	-	1	-	-	-	$\frac{1}{2}$	-	-	-	} $\frac{2}{8}$
Vinco Juranicz	1	-	-	-	1	1	-	5	-	4	3	-	-	

¹¹⁴ Continuatio oppidi Nashicza] *add. C*¹¹⁵ Pejo] Bejo C¹¹⁶ Bosniak] Bossniak C¹¹⁷ Guritschich] Iuritschiz C¹¹⁸ Bosniak] Bossniak C¹¹⁹ Kolausoviz] Kollaussoviz C¹²⁰ Feldfabe] Feldvabl C¹²¹ Maistorovicz] Mastoroviz C¹²² $\frac{1}{6}$] $\frac{1}{8}$ C¹²³ Blagoie Milasinoviz] Blagoie Milassinoviz C

Latus	28	11	-	22	31	82	2	71	15	104½	69	2	332	6⅞
Latus	19	8	-	9	18	43	7	36	13	59½	41	2	155	3⅞
Summa	47	19	-	31	49	125	9	107	28	164	110	4	487	10⅞

Naschicza oppidum situatum est quasi in monticulo aliquo. Inhabitur a Catholicis, exstat hic moderno tempore monasterium Franciscanorum, quasi inter reliqua in hac patria maxime praecipuum et ante duos annos partim noviter aedificatum partim restauratum. Habent hic etiam novitium et est penes monasterium ampla et pulchra ecclesia Sancto Antonio de Padua dedicata. Est adhuc aliud templum ad finem quasi oppidi, Sanctissimae Trinitatis. Solent hic per annum bis, nempe in festo Sancti Antonii et in festo Assumptionis Beatae Mariae Virginis, solemnes nundinae cum ingenti concursu populi ex omnibus partibus celebrari, in quibus maxime pecora, boves et equi dividentur et in partes externas veluti in Croatiam, Hungariam tam inferiorem, quam etiam superiorem educuntur, quapropter¹²⁴ hic in¹²⁵ loco semper pro parte¹²⁶ Suae Sacratissimae Maiestatis per officiales cameraticos Possegienses tricesima a mercatoribus /p. 103-104/ exigitur. Alias enim cum diversi exitus clandestini in Croatiam pateant, qui impediri nequeunt et pariter per Dravum varii oculi¹²⁷ traiectus sint, multa sine solutione tricesimae cum magno praeiudicio aerarii publici eveherentur. Distat hoc oppidum ab Arce Essekinensi¹²⁸ 8 horis, continet territorium in longitudine 2½ horam, in latitudine 1½. Terrarum arabilium fructiferarum jugera 300, foenilium falcatores 130, vinearum fossores 10, sylvarum glandiferarum et aedificialium, ex quibus proventus trahi potest, dum fructiferunt, praeter focales jugera 1400. Metales habet pro se sequentes: ab oriente in sylva separat¹²⁹ illos a sylva Kotschensi¹³⁰ Maslen locus dumetis jam ex integro concretus, inde directe per sylvam, meridiem versus, quasi pergendo ad pontem in Braesnicza¹³¹ erectam, ultro ad Gusti Gay, Taschna Bara, Gregatschitscha¹³², foenile Franciscanorum sic vocatum et ad viam, quae vadit per sylvam Kuklesch et dividit illos a Vukoiefczi¹³³ ad meridiem sunt come-

¹²⁴ quapropter] qua propter C

¹²⁵ in] *om.* C

¹²⁶ pro parte] proparte C

¹²⁷ oculi] occulti C

¹²⁸ Essekinensi] Essekiensi C

¹²⁹ separat] seperat C

¹³⁰ Kotschensi] Kotskensi C

¹³¹ Braesnicza] Braessniza C

¹³² Gregatschitscha] Gregatshiza C

¹³³ Vukoiefczi] Vukoiefzy C

tanei cum Czermossniak¹³⁴, habent pro metali locum Bisnicza dictum, inde ad Leskoviza et ultra ad Paflictschovicz; ab occidente a pago Solian dividit illos Presie¹³⁵, ubi quercus penes viam regiam in monte X signata est, in via regia Naschiczam versus regirando donec veniatur ad primam viam, quae ex parte sinistra in vallem descendit ad pontem Podgoratsch in rivulo Solianska Reka; ad septemtrionem manet pro meta dicta Solianska Reka usque ad viam et sylvam Klokotschefzensem, ubi per aliquam semitam, quae tamen nunc via currulis est, Obrieska Stasza¹³⁶ dictam separantur¹³⁷ inde ad Maslen ubi finiuntur. Hoc oppidum iacet in via et est magnus transitus, ut ex educillio et macello bonus proventus trahi posset.

	Floreni	Nummi
A 10 ³ / ₈ sessionibus cedunt ¹³⁸ ex hoc oppido ¹³⁹ Supremo Principi a 13 florenis	134	87 ¹ / ₂

Aestimatio

	Floreni	Nummi
Domino terrestri cedunt ¹⁴⁰ pro censu coloniali ¹⁴¹ a 3 florenis	31	12 ¹ / ₂
pro labore gratuito a 8 <florenis> ¹⁴²	83	-
1400 jugera sylvarum ¹⁴³ a 2 florenis faciunt capitale 2800 florenos; interesse vero	168	-
Educillium et macellum	100	-
Summa	382	12 ¹ / ₂

Capitale

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	6368	75
a 5 per centum	7642	50
a 4 per centum	9553	12 ¹ / ₂

¹³⁴ Czermossniak] Zermosniak C

¹³⁵ Presie] Bresie C

¹³⁶ Stasza] Stassa C

¹³⁷ separantur] seperantur C

¹³⁸ cedunt] cadunt C

¹³⁹ ex hoc oppido] *add.* C

¹⁴⁰ cedunt] cadunt C

¹⁴¹ coloniali] *add.* C

¹⁴² florenis] *add.* C

¹⁴³ jugera sylvarum] sylvarum jugera C

/p. 105-106/ PAGUS WUKOJEF CZI¹⁴⁴

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessionses
Pavo Kassapovicz	1	1	-	1	1	4	-	10	-	5	5	1	50	4/8
Philip Matisch	1	1	-	1	1	3	-	10	-	10	5	-	60	5/8
Nicola Lukatscheviz	1	-	-	1	-	1	-	5	-	4	3	-	40	1/3
Luka Kovatscheviz ¹⁴⁵	1	-	-	-	-	1	-	-	-	3	2	-	-	1/6
Ivan Subitsch	1	-	-	2	1	1	-	5	3	6	4	-	25	3/8
Marian Ivanovicz	1	-	-	2	-	2	-	15	-	5	3	-	30	3/8
Stipan Gergovicz	1	-	-	1	1	2	-	6	-	6	4	-	30	3/8
Kristian ¹⁴⁶ Novakoviz	1	2	-	2	-	5	-	8	-	8	5	-	60	4/8
Stoiz Kassopovicz ¹⁴⁷	1	-	-	2	1	2	-	-	-	4	2½	-	15	2/8
Ivan Kovatschoviz	1	-	-	1	1	-	-	-	-	6	3	-	20	3/8
Gergo Antoloviz	1	-	-	2	1	4	-	10	-	6	4	-	40	3/8
Matho Marcovicz	1	-	-	-	-	-	-	-	-	4	2	-	15	1/6
Andria Antoloviz	1	-	-	-	-	2	-	-	-	4	2	-	40	1/6
Jacob Lovatschoviz	1	1	-	1	2	6	-	15	-	7	5	-	30	4/8
Joseph Novakoviz ¹⁴⁸	1	1	-	2	1	6	-	7	-	7	3	-	20	3/8
Pavo Stipanovicz	1	-	-	-	1	2	-	15	-	4	3	-	15	3/8
Pajo Glaschovicz	1	-	-	-	-	2	-	-	-	4	1½	-	-	1/6
Stipan Anischich	1	1	-	2	2	6	-	17	5	8	6	-	90	5/8
Martin Kassapovicz	1	1	-	-	1	4	-	-	-	5	4	1	30	3/8
Joseph Koprifschiz ¹⁴⁹	1	-	-	2	1	3	-	12	-	6	3	-	-	3/8
Martin Koprifschiz ¹⁵⁰	1	-	-	1	-	2	-	3	-	5	4	-	-	3/8
Philip Milin ¹⁵¹	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Miho Lovitsch	1	-	-	1	1	2	-	1	-	8	5	-	20	4/8

¹⁴⁴ Wukojefczi] Wukojefty C¹⁴⁵ Kovatscheviz] Kovatshoviz C¹⁴⁶ Kristian] Christian C¹⁴⁷ Kassopovicz] Kassapovicz C¹⁴⁸ Novakoviz] Novatshoviz C¹⁴⁹ Koprifschiz] Koprifziz C¹⁵⁰ Koprifschiz] Koprifziz C¹⁵¹ Philip Milin] *om.* C

Matho Abramovicz	1	-	-	1	1	2	-	-	-	4	2	-	15	$\frac{2}{8}$
Matho Stipanovicz	1	-	-	2	1	5	-	7	3	6	4	-	25	$\frac{3}{8}$
Pavo Gergich	1	-	-	1	-	1	-	5	-	6	3	-	15	} $\frac{4}{8}$
Gergo Miladinoviz	1	-	-	-	-	-	-	1	-	1	1	-	20	
Summa	26	8	-	28	18	68	-	152	11	142	89	2	705⁹³	$\frac{9^3}{8}$

/p. 107-108/ Pagus Wukoiefczi¹⁵³ jacet ab oppido Naschicza orientem versus distans 1 hora et inhabitatur a Catholicis. Continet in se territorium in longitudine $1\frac{1}{2}$, et in latitudine 1 hora. Confinarii sunt ad orientem cum Podgoratsch et separat¹⁵⁴ illos Praesnicza¹⁵⁵ rivulus; ad meridiem sunt vicinantes cum territorio seu sylva pagi Czermosniak¹⁵⁶, pro meta serviunt Hertelovac ubi aliquot jugera arabilia pro pago Czermosniak remanentia sunt, inde ad Zerni Rast quercum triplici X signatam, ex ultero descendendo per sylvam directe ad Penitsch¹⁵⁷ in foenilibus a regione coemeterii Maklaschoviensis antiqui, quod coemeterium etiam pro meta positum¹⁵⁸ est, inde directe ad tres pyros in agris excretas; ab occidente ab oppido Naschicza separat¹⁵⁹ illos via in sylva Kuklasch vocata¹⁶⁰ a pago Czermosniak, in sylvam majorem septemtrionem versus tendens; a septemtrione¹⁶¹ habent pro meta foenile Franciscanorum Gregatschicza, inde ad Taschna Bara et directe ad Gusti Gay et ad pontem in Praesnicza¹⁶². De terra arabili fructifera habent jugera 200 et foenilium falcatores 120. Vineae sunt modice noviter implantatae, sylvarum glandiferarum jugera 600.

	Floreni	Nummi
A $\frac{9^3}{8}$ sessionibus cedunt ⁹⁴ ex hoc pago ⁹⁵ Supremo Principi a 13 florenis	121	$\frac{87^1}{2}$

¹⁵² 93 705] 700. U oba je rukopisa krivo zbrojeno (700) te je to ovdje ispravljeno.

¹⁵³ Wukoiefczi] Wukoiefzy C

¹⁵⁴ separat] seperat C

¹⁵⁵ Praesnicza] Braesniza C

¹⁵⁶ Czermosniak] Zermosniak C

¹⁵⁷ Penitsch] Benitsh C

¹⁵⁸ positum] possitum C

¹⁵⁹ separat] seperat C

¹⁶⁰ vocata] vocitata C

¹⁶¹ septemtrione] septemtrone C

¹⁶² Praesnicza] Praesniza C

¹⁶³ cedunt] cadunt C

¹⁶⁴ ex hoc pago] *add.* C

Aestimatio

Domino terrestri cedunt ¹⁶⁵ pro censu coloniali ¹⁶⁶ a 3 florenis	Floreni	Nummi
pro labore gratuito a 8 <florenis> ¹⁶⁷	28	12 $\frac{1}{2}$
600 jugera sylvarum ¹⁶⁸ faciunt capitale a 2 florenis 1200 florenos; interesse vero	75	-
	72	
Summa	175	12 $\frac{1}{2}$

Capitale

	Floreni	Nummi
a 6 per centum	2918	75
a 5 per centum	3502	50
a 4 per centum	4378	12 $\frac{1}{2}$

/p. 109-110/ PAGUS PODGORATSCH

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Janko Stepelich	1	-	-	-	1	2	-	10	-	5	4	-	30	$\frac{3}{R}$
Nicola Fratschariz	1	-	-	-	1	3	-	5 ¹⁶⁹	- ¹⁷⁰	7	2	-	30	$\frac{3}{R}$
Juro Andrievicz	1	-	-	1	1	4	-	10 ¹⁷¹	4 ¹⁷²	6	4	-	30	$\frac{3}{R}$
Ilija Pavlicz ¹⁷³	1	1	-	2	2	5	-	12	2	8	5	-	30	$\frac{4}{R}$
Stipan ¹⁷⁴ Janitsch	1	-	-	2	1	3	-	13	4	7	3	-	40	$\frac{3}{R}$
Marco Fratschariz	1	1	-	2	1	4	-	13	3	9	5	-	40	$\frac{4}{R}$
Luka Jacoboviz	1	-	-	1	1	1	-	5	-	6	3	-	30	$\frac{3}{R}$
Vinco Stephelicz	1	1	-	1	1	4	-	8	3	8	3	-	50	$\frac{4}{R}$
Ivan Thomaschovicz ¹⁷⁵	1	-	-	1	1	6	-	5	3	6	4	-	30	$\frac{3}{R}$

¹⁶⁵ cedunt] cadunt C¹⁶⁶ pro censu coloniali] *add.* C¹⁶⁷ florenis] *add.* C¹⁶⁸ jugera sylvarum] sylvarum jugera C¹⁶⁹ 5] 10 C¹⁷⁰ -] 4 C¹⁷¹ 10] 5 C¹⁷² 4] - C¹⁷³ Pavlicz] Bavliz C¹⁷⁴ Thomaschovicz] Thomossoviz C¹⁷⁵ Thomaschovicz] Thomossoviz C

Thomo Stepheziz	1	1	-	2	2	5	-	15	4	10	5	-	40	$\frac{5}{8}$
Nicola Mihazoviz	1	-	-	-	-	1	-	-	-	4	2	-	-	$\frac{2}{8}$
Miho Vidakovicz	1	-	-	1	1	3	-	1	2	6	3	-	30	$\frac{3}{8}$
Ivan Baschiza ¹⁷⁶	1	-	-	1	1	2	-	5	-	8	6	-	30	$\frac{4}{8}$
Nicola Sidaricz	1	-	-	-	-	2	-	¹⁷⁷ 1	-	3	1	-	15	$\frac{1}{8}$
Petar Thomaschoviz ¹⁷⁸	1	-	-	2	1	2	-	5	-	6	3	-	30	$\frac{3}{8}$
Ivan Mistanoviz	1	-	-	1	1	3	-	8	-	7	3	-	30	$\frac{3}{8}$
Matho Basiz ¹⁷⁹	1	-	-	1	1	3	5	5	5	6	3	-	50	$\frac{3}{8}$
Jelicza vidua	-	-	-	-	1	-	-	4	-	2	-	-	-	$\frac{1}{12}$
Matho Jacobovicz	1	-	-	-	-	3	-	10	-	4	3	-	60	$\frac{2}{8}$
Marian Possavacz ¹⁸⁰	1	-	-	2	1	4	-	10	-	5	2	-	20	$\frac{2}{8}$
Mihat Boschiz	1	-	-	-	1	4	3	4	3	6	3	-	20	$\frac{3}{8}$
Andro Mauracz	1	-	-	2	1	2	-	6	5	6	4	-	30	$\frac{3}{8}$
Blass Andrievicz	1	-	-	-	-	3	-	-	-	3	2	-	30	$\frac{1}{6}$
Martin Grajakovicz	1	-	-	1	1	3	-	3	-	3	1	-	30	$\frac{1}{8}$
Nicola Andrievicz	1	-	-	1	1	3	-	3	3	4	4	-	30	$\frac{1}{3}$
Summa	24	4	-	24	23	75	8	161	41	145	78	-	755	¹⁸¹

/p. 111-112/ Pagus Podgoratsch distans ab oppido Naschicza 2½ hora, inhabitatur a Catholicis, continet in se territorium in longitudine 2 et in latitudine 2 horas. Habet spatium¹⁸² amplum inter suos metales, potissimum vero sylvis magnis et etiam virgultis et dumetis concretum. De terra arabili fructifera inveniuntur¹⁸³ jugera 190, foenilium falcatores 100. Vineae nullae sunt de facto implantatae¹⁸⁴, sylvarum fructiferarum et glandiferarum, ex quibus domino terrestri¹⁸⁵ commodum¹⁸⁶ et fructus provenire potest, inveniuntur 1000 jugera,

¹⁷⁶ Baschiza] Boshiza C

¹⁷⁷ 1] ex 5 corr. C

¹⁷⁸ Thomaschoviz] Thomassoviz C

¹⁷⁹ Basiz] Bossiz C

¹⁸⁰ Possavacz] Bossovaz C

¹⁸¹ U obje verzije popisa našičkog vlastelinstva iz 1723. nije naveden zbroj naseljenih selišta, što je netočno jer je u ovom naselju popisano $8\frac{17}{24}$ sesije. Popisivač je pogriješio prilikom vođenja popisa te nije unio zbroj naseljenih selišta.

¹⁸² spatium] spacium C

¹⁸³ inveniuntur] in veniuntur C

¹⁸⁴ implantatae] inplantatae C

¹⁸⁵ terrestri] *add. s. lin.* C

¹⁸⁶ commodum] comodum C

mola¹⁸⁷ nulla. Metales eius sunt: ab oriente sunt vicini cum pago Budinczi¹⁸⁸, ad districtum Petrovicensem¹⁸⁹ spectante pro meta servit, nempe incipiendo a regione arboris Sokolova Joha dictae in sylva directe ad paludem Ordani dictam, inde directe pergendo ultro donec perveniatur a regione quercus Sancti Martini Rast X signatae et faciendo quasi quadriangulum¹⁹⁰, deinde directe ad quercum dictam St. Martin, quae ad meridiem incipit separare etiam¹⁹¹ Budinczy¹⁹², ultro per sylvam ad Vukam fluviam, inde a ponte incipiendo et fluvium ascendendo ad influxum rivi Czernizae dicti, deinde¹⁹³ hunc rivum (qui praedium Ostrossinczi¹⁹⁴ et araturas Czernoza¹⁹⁵ dictas a terreno Diakovarensi seu pago Podgorie dividit) usque ad scaturiginem et finem vallis Czernacz dicti, ascendendo hinc trans araturas et arborem magnam in dumetis excretam et Oskorus¹⁹⁶ dictam, ad viam et semitam declinando versus occidentem. Per hanc semitam autem montem descendendo ad rivum Tvorilacz et salicem inter pyros penes hunc rivum signatam et Radivojevo¹⁹⁷ Verbo nominatam, deinde rivum hunc ascendendo usque ad regionem montis Kerst et viae antiquae in ejus apice Kersti Put dictae; ibi rivum hunc trans et per viam Podgoratsky Put dictam, montem ad tres quercus signatas (ubi haec via viae regiae conjungitur) ascendendo tractus servit pro meta meridionali; inde occidentem et versus pagum Czermossniak se tenendo in vallem, directe tenendo ad scaturiginem Praesniza¹⁹⁸ dictam, quae aqua et rivulus fluit. Ad septemtrionem habent pro limite a Presnicza¹⁹⁹ ponte a Solokova Joha duas arbores X²⁰⁰ signatas penes antiquam viam et paludem Babnia²⁰¹ Bara dictam, inde directe ad Mihallitsche²⁰² Gertschovina et locum Tschalma.

¹⁸⁷ molla] mola C

¹⁸⁸ Budinczi] Pudincy C

¹⁸⁹ Petrovicensem] Petrovizensem C

¹⁹⁰ quadriangulum] quatriangulum C

¹⁹¹ etiam] et C

¹⁹² Budinczy] Pudincy C

¹⁹³ deinde] dein C

¹⁹⁴ Ostrossinczi] Ostrosinzy C

¹⁹⁵ Czernoza] Czernza C

¹⁹⁶ Oskorus] Oszkoras C

¹⁹⁷ Radivojevo] Radivojovo C

¹⁹⁸ Praesniza] Braesniza C

¹⁹⁹ Presnicza] Braesniza C

²⁰⁰ X] + C

²⁰¹ Babnia] Bobina C

²⁰² Mihallitsche] Mihalitshe C

A $8\frac{4}{8}$ sessionibus cedunt ²⁰³ Supremo Principi a 13 florenis	Floreni 110	Nummi 50
---	----------------	-------------

Aestimatio

Domino terrestri cedunt pro censu coloniali ²⁰⁴ a 3 florenis	Floreni 25	Nummi 50
pro labore gratuito a 8 <florenis> ²⁰⁵	68	-
1000 jugera sylvarum glandiferarum faciunt capitale a 2 florenis ²⁰⁶ 2000 florenos; interesse vero	120	-
Summa	213	50

Capitale

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	3558	$33\frac{1}{3}$
a 5 per centum	4270	-
a 4 per centum	5337	50

/p. 113-114/ PAGUS MODITSCHNA SUPERIOR

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juveni	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Stipan Quosdanovicz ²⁰⁷	1	2	-	2	3	2	42	20	3	12	4	7	100	$\frac{6}{8}$
Ilija Thomassovicz	1	-	-	-	1	2	4	6	-	5	$3\frac{1}{2}$	4	30	$\frac{3}{8}$
Ivan Vidovicz	1	1	-	2	2	3	14	8	-	7	3	3	50	$\frac{4}{8}$
Joseph Baucovicz ²⁰⁸	1	1	-	1	²⁰⁹ 2	⁴²¹⁰ 4	10	5	-	5	3	4	30	$\frac{3}{8}$
Thomas Bafkovicz	1	1	-	1	1	2	8	4	-	4	¹²¹¹ 1	¹²¹² 1	10	$\frac{2}{8}$
Radivoi Tschivicz	1	1	-	1	1	2	-	-	-	4	$1\frac{1}{2}$ ²¹³	$1\frac{1}{2}$ ²¹⁴	40	$\frac{2}{8}$
Milich ²¹⁵ Damianovich	1	-	-	-	-	4	-	-	-	2	1	1	20	$\frac{1}{8}$

²⁰³ cedunt] cadunt C²⁰⁴ pro censu coloniali] add. C²⁰⁵ florenis] add. C²⁰⁶ jugera ... florenis] sylvarum jugera a 2 florenis faciunt capitale C²⁰⁷ Quosdanovicz] Gvosdanovicz C²⁰⁸ Baucovicz] Paucovicz C²⁰⁹ 2] 1 C²¹⁰ 4] 2 C²¹¹ 1] $1\frac{1}{2}$ C²¹² 1] $1\frac{1}{2}$ C²¹³ $1\frac{1}{2}$] 1 C²¹⁴ $1\frac{1}{2}$] 1 C²¹⁵ Milich] Milliz C

Mihael ²¹⁶ Stanisavloviz	1	-	-	-	1	1	-	-	-	2	1	1	30	$\frac{1}{8}$
Janko Vukovicz	1	1	-	-	-	2	-	-	-	2	$1\frac{1}{2}$	1	25	$\frac{1}{8}$
Petak Pastkicz ²¹⁷	1	-	-	-	-	2	-	-	-	1	1	1	10	$\frac{1}{8}$
Stevan Blagoeviz	1	-	1	1	-	2	-	-	-	4	1	1	30	$\frac{2}{8}$
Summa	11	7	1	8	11	26	78	43	3	48	$21\frac{1}{2}$	$25\frac{1}{2}$	375	$3\frac{7}{8}$

Moditschna Gornia seu Superior jacet jam versus montem, distans a Naschicza $1\frac{1}{2}$ hora, inhabitatur a Schismaticis. Sunt cometanei ab oriente cum Moditschna Inferiori, pro metali tenent Bussaricza foenile, quod tamen ad inferiorem Moditschnam spectat, ultra ad Lakitsche Gay, inde per montem ad locum Vmetal-ko, ab hinc pergendo meridiem versus per viam Begovicz Put dictam in montem directe²¹⁸ ad Bielo²¹⁹ id est apicem montis, ubi in illo Bielo²²⁰ concurrunt metales cum Abbatia Kutjevo, et pergitur occidentem versus ad Dobro Voda²²¹ fontem, qui fons metalis est inter Abbatiam et illos ex parte occidentali. Ad septemtrionem confinant cum pago Orakovicensi Gassie²²², separantur²²³ a Dobro Voda ex monte descendendo per semitam Gaesansky²²⁴ Put dictam ad Pieskovicz²²⁵ et consequenter ad Orassi. De terra arabili habent jugera 60, foenilium falcatores 40, vinearum fossores 30, sylvarum in monte glandiferarum 800 jugera. Molendina duo.

A $3\frac{3}{8}$ sessionibus cedunt Supremo Principi a 13 florenis Floreni 42
Nummi 25

Aestimatio

	Floreni	Nummi
Domino terrestri cedunt ²²⁶ pro censu coloniali ²²⁷ a 3 florenis	9	75
pro labore gratuito a 8 <florenis> ²²⁸	26	-
Molendinae ²²⁹ 2	2	-
800 jugera sylvarum faciunt capitale a 2 florenis ²³⁰ 1600 <florenis>; interesse vero	96	-
Summa	133	75

²¹⁶ Mihael] Mihail C

²¹⁷ Pastkicz] Bastkiz C

²¹⁸ directe] directo C

²¹⁹ Bielo] Bilo C

²²⁰ Bielo] Bulo O

²²¹ ad Dobro Voda] Dobrovoda C

²²² Orakovicensi Gassie] Orahovizensi Gasse C

²²³ separantur] seperantur C

²²⁴ Gaesansky] Gasanzky Put C

²²⁵ Pieskovicz] Bieskoviz C

²²⁶ cedunt] cadunt C

²²⁷ pro censu coloniali] *add.* C

²²⁸ florenis] *add.* C

²²⁹ Molendinae] Molendina C

²³⁰ jugera ... florenis] sylvarum jugera a 2 florenis faciunt capitale C

Capitale

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	2229	16 $\frac{2}{3}$
a 5 per centum	2675	-
a 4 per centum	3343	75

/p. 115-116/ PAGUS KLOKOTSCHEFCZY

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Marian Kolaricz	1	1	-	2	1	7	-	15	2	7	5	-	-	$\frac{4}{8}$
Luca Simitsch	1	1	-	2	2	5	-	20 ²³¹	-	10	8	-	-	$\frac{6}{8}$
Juratsch Jovitsch	1	-	-	-	1	4	-	4	-	4	2	-	-	$\frac{2}{8}$
Stepan Starcevitsch ²³²	1	-	-	2	2	5 ²³³	-	15	2	7	4	-	-	$\frac{3}{8}$
Marin Ivitsch ²³⁴	1	1	-	2	2	5	-	9	-	5	4	-	-	$\frac{3}{8}$
Juro Grabossiz	1	-	-	-	1	5	-	2	-	4	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Stipan Tshaziz ²³⁵	1	1	-	2	2	8	-	5	-	8	4	-	-	$\frac{4}{8}$
Franio Isakovich	1	-	-	-	1	5	-	2	-	5	4	-	-	$\frac{3}{8}$
Nicola Hatvanlia	1	-	-	-	1	3	-	-	-	3 $\frac{1}{2}$	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Martin Narzeviz	1	1	-	1	1	5	-	3	-	5	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Ivan Blasseviz ²³⁶	1	-	-	1	1	6	-	-	-	6	4	-	-	$\frac{3}{8}$
Franio Maritsch	1	1	-	1	2	9	-	25	-	8	7	-	-	$\frac{5}{8}$
Andria Tukoviz	1	1	-	2	-	6	-	10	-	7	3	-	-	$\frac{3}{8}$
Stepan Glasoviz ²³⁷	1	-	-	1	1	5	-	2	1	4	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Franio Grabro	1	1	-	-	1	5	-	8	-	5	5	-	-	$\frac{3}{8}$
Martin Glaschovich ²³⁸	1	1	-	-	1	5	-	5	-	7	4	-	-	$\frac{3}{8}$

²³¹ 20] 2 C²³² Starcevitsch] Starzeviz C²³³ 5] *ex 3 corr.* C²³⁴ Marin Ivitsch] C *tr. post* Juro Grabossiz²³⁵ Tshaziz] Tshashiz C²³⁶ Blasseviz] Blasheviz C²³⁷ Glasoviz] Glassoviz C²³⁸ Glaschovich] Glassoviz C

Marco Zaziz ²³⁹	1	-	-	-	1	4	-	-	-	3	1	-	-	$\frac{1}{8}$
Nicola Glaschovaz ²⁴⁰	1	-	-	-	1	4	-	5	-	4	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Vinco Platkovicz	1	-	-	-	1	3	-	2	-	5	4	-	-	$\frac{3}{8}$
Pavel Terkoviz	1	-	-	1	1	5	-	8	-	4	3	-	-	$\frac{2}{8}$
Augustin Bosniak ²⁴¹	1	1	-	-	-	4	-	-	-	5	2	-	-	$\frac{2}{8}$
Ivan Pauloviz ²⁴²	1	-	-	-	-	3	-	2	-	1	2	-	-	$\frac{1}{8}$
Jacob Ivanovicz	1	1	-	-	1	5	-	2	-	4	2	-	-	$\frac{2}{8}$
Luka Tissovacz	1	-	-	-	1	5	-	2	-	10	6	-	-	$\frac{5}{8}$
Catha vidua	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
Summa	24	11	-	17	26	122	-	146	5	131$\frac{1}{2}$	89	-	-	8$\frac{4}{8}$

/p. 117-118/ Pagus Klokotschevci²⁴³, inter sylvas situatus²⁴⁴, jacet ab oppido Naschicza 1½ hora, ex parte septemtrionali; inhabitatur a meris²⁴⁵ Catholicis. Vicinatur ab oriente cum territorio Naschicensi²⁴⁶ in sylva et separantur²⁴⁷ per fluviolum Solianska Reka dictum, incipit vero esse metalis ubi transitus est, in sylva eundo ex Klokotschevci²⁴⁸ in Koskam, inde ascendendo per rivulum hunc ad praedium Doliansky, quod praedium ex utraque parte rivuli jacet; remanet tamen totum pro Naschicza. Inde meridiem versus ad aliud praedium Priesad²⁴⁹, remanente pariter hoc praedio pro Naschicza, inde ad Pribischevacz. Ad occidentem sunt cometanei cum Septinovacz, pro metali est campus arabilis Zeonzine²⁵⁰ vocatus, est pro Septinovacz remanens, ultro ad sylvam pergitur directe ad Pritischnicza²⁵¹ locum, inde via pergendo ad pontem in rivulo Moditschna vocitato erectum; ex septemtrionali parte a ponte dicto manet aqua seu rivulus Moditschna pro metali usque dum influit

²³⁹ Zaziz] Zashiz C

²⁴⁰ Glaschovaz] Glassoviz C

²⁴¹ Bosniak] Bossniak C

²⁴² Pauloviz] Bavloviz C

²⁴³ Klokotschevci] Klokotshefzy C

²⁴⁴ situatus] *add. s. lin.* C

²⁴⁵ meris] meisio O

²⁴⁶ Naschicensi] Nashizensi C

²⁴⁷ separantur] seperantur C

²⁴⁸ Klokotschevci] Klokatshefzy C

²⁴⁹ Priesad] Briesad C

²⁵⁰ Zeonzine] Czernzine C

²⁵¹ Pritischnicza] Pritishinza C

in fluviolum Frainkovicz manet; rursus iste fluvius Frainkovicz²⁵² pro meta eo usque donec perveniatur²⁵³ ad locum, ubi influit in paludem Pischiczam, inde est Pischicza pro meta usque ad Obod paludem, inde directe ad viam currulem Obrieskam Stassam nuncupatam; in illa redeundo ad Solianskam Rekam. De terra arabili habent jugera 180, foenilium falcatores 90, vineas nullas, jugera sylvarum glandinalium²⁵⁴ 900.

	Floreni	Nummi
A $8\frac{4}{8}$ sessionibus cedunt ²⁵⁵ ex hoc pago ²⁵⁶ Supremo Principi a 13 florenis	110	50

Aestimatio

	Floreni	Nummi
Domino terrestri pro censu coloniali ²⁵⁷ a 3 florenis	25	50
pro labore gratuito a 8 <florenis> ²⁵⁸	68	-
900 sylvarum ²⁵⁹ jugera a 2 florenis faciunt capitale 1800 florenos; interesse vero	108	-
Summa	201	50

Capitale

	Floreni	Nummi
a 6 per centum	3358	$33\frac{1}{3}$
a 5 per centum	4030	-
a 4 per centum	5037	50

²⁵² Frainkovicz] Franikoviz C

²⁵³ perveniatur] veniatur C

²⁵⁴ jugera sylvarum glandinalium] sylvarum glandinalium jugera C

²⁵⁵ cedunt] cadunt C

²⁵⁶ ex hoc pago] *add.* C

²⁵⁷ coloniali] *add.* C

²⁵⁸ florenis] *add.* C

²⁵⁹ sylvarum] sylvorum O

/p. 119-120/ PAGUS SUSNIARY

Nomina incolarum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et juvenci	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenilium falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones
Radivoi Bosniak ²⁶⁰	1	1	-	1	2	4	-	20	3	8	2	-	-	$\frac{3}{8}$
Pavel Paulich	1	2	-	1	2	5	-	8	4	7	3	-	6	$\frac{3}{8}$
Stanoie ²⁶¹ Ivanoviz	1	1	-	1	2	5	-	6	4	7	3	-	-	$\frac{3}{8}$
Gruicza Staricz ²⁶²	1	-	-	1	1	2	-	-	-	5	2	-	-	$\frac{2}{8}$
Divko ²⁶³ Slavitsch	1	-	-	1	1	3	-	2	-	5	1½	-	-	$\frac{2}{8}$
Predoie Potozanaz	1	-	-	1	-	4	-	-	1	3	2	-	-	$\frac{1}{8}$
Ignatia Slavitsch ²⁶⁴	1	-	-	-	-	2	-	-	-	3	1	-	-	$\frac{1}{8}$
Ristivoi Gragoloviz	1	-	-	-	-	2	-	-	-	1	1	-	-	} $\frac{2}{8}$
Blagoe ²⁶⁵ Radovanoviz	1	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	
Pantelia Pavitsch ²⁶⁶	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	
Mile ²⁶⁷ Vukoviz	1	-	-	-	1	3	-	3	-	2	2	-	-	
Summa	11	4	-	6	11	30	-	39	12	42	17½	-	6	2½

Pagus Susniary distat ab oppido Naschicza 2 horis. Habet territorium in longitudine $\frac{3}{4}$ et in latitudine $\frac{1}{2}$ horam; inhabitatur a Schismaticis. Vicinantur ad orientem cum deserto Pribisovacz, ita ut sylva usque ad desertum illorum remanet. Terrae arabilis vero in Pribisovacz²⁶⁸ pro parte alia, inde meridiem versus ad Plaschizef Brod et Viusina²⁶⁹ Jama, separant²⁷⁰ illos a pago Inferiori Moditschna, ad occidentem est praedium Gurigenovacz²⁷¹ ad districtum hunc

²⁶⁰ Bosniak] Bosniak C

²⁶¹ Stanoie] Stanoe C

²⁶² Staricz] Staniz C

²⁶³ Divko] Dinko C

²⁶⁴ Slavitsch] Schlavitsh C

²⁶⁵ Blagoe] Plagoe C

²⁶⁶ Pantelia Pavitsch] Bantelia Bavitsh C

²⁶⁷ Mile] Mille C

²⁶⁸ Pribisovacz] Pribishovaz C

²⁶⁹ Viusina] Vutzina C

²⁷⁰ separant] seperant C

²⁷¹ Gurigenovacz] Giurgenovaz C

Naschicensem²⁷² spectans, pro metalli est illis Caludierska Reka septemtrionem quasi versus, inde ad septemtrionem ad Stefitsche Gay et Keshegovacz, utpote²⁷³ limites inter Susniary²⁷⁴ et Septinovacz. Continet de terra arabili jugera 80, foenilium falcatores 30, vineas nullas, sylvarum focalium et etiam aliquid glandiferarum jugera 100.

	Floreni	Nummi
A 2½ sessione ²⁷⁵ cedunt ²⁷⁶ Supremo Principi a 13 florenis	27	62½

Aestimatio

	Floreni	Nummi
Domino terrestri cedunt ²⁷⁷ pro censu coloniali ²⁷⁸ a 3 florenis	6	37½
pro labore gratuito a 8 <florenis> ²⁷⁹	17	-
100 jugera sylvarum ²⁸⁰ a 2 florenis faciunt capitale 200 florenos; interesse vero	12	-
Summa	35	37½

Capitale

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	589	58⅓
a 5 per centum	707	50
a 4 per centum	884	37½

/p. 121-122/ Desertum Stipanofczy²⁸¹ jacet ad septemtrionem ex parte pagi Vukoiefczy et praedium magnum continens in se territorium, jugera 250 de terra arabili et 50 foenilium falcatores usu fructuant et colunt hoc partim Vukoiefcenses²⁸² partim Podgoratsch. Est inter metales Vukoiefcenses²⁸³

²⁷² Naschicensem] Nashizensem C

²⁷³ utpote] ut pote C

²⁷⁴ Susniary] Sussniari C

²⁷⁵ sessione] sessionibus C

²⁷⁶ cedunt] cadunt C

²⁷⁷ cedunt] cadunt C

²⁷⁸ pro censu coloniali] *add.* C

²⁷⁹ florenis] *add.* C

²⁸⁰ jugera sylvarum] sylvarum jugera C

²⁸¹ Stipanofczy] Stipanofzy C

²⁸² Vukoiefcenses] Vukoiejfzenses C

²⁸³ Vukoiejfzenses] Vukoiejfzenses C

inclusum, reducitur ad 12²⁸⁴ sessiones integras et venit in mediam aestimationem, itaque:

Aestimatio

	Floreni	Nummi
A 12 sessionibus cedit ²⁸⁵ domino terrestri per 1 florenum 50 nummos	18	-
pro labore gratuito a 4 florenis	48	-
Summa	66	-

Capitale

	Floreni	Nummi
a 6 per centum	1110	-
a 5 per centum	1320	-
a 4 per centum	1650	-

Praedium Giurgenovacz jacet inter pagum Bogschiz²⁸⁶ et Septinovacz et Susniary²⁸⁷; est jam a potiori parte dumetis et virgultis concretum. Invenitur tamen de terra adhuc²⁸⁸ arabili, quam circum jacentes pagi arant. Jugera 20, foenilium falcatores 12, sylvarum glandiferarum jugera 90, reducendo ad sessiones $1\frac{1}{4}$ et separatur a districtu Orahovicensi²⁸⁹ Suhi Gay per metalem.

Aestimatio

	Floreni	Nummi
Ab $1\frac{1}{4}$ ²⁹⁰ sessione cedit domino terrestri a 1 floreno 50 nummis	3 ²⁹¹	75 ²⁹²
pro labore gratuito a 4 florenis ²⁹³	5	-
90 sylvarum jugera a 2 florenis faciunt capitale 180 florenos; interesse vero	10	80 ²⁹⁴
Summa	19	55

²⁸⁴ 12] C tr. post sessiones

²⁸⁵ cedit] cedunt C

²⁸⁶ Bogschiz] Pagshiz C

²⁸⁷ Susniary] Sussniary C

²⁸⁸ adhuc] om. C

²⁸⁹ Orahovicensi] Orahovizensi C

²⁹⁰ $1\frac{1}{4}$] una et $\frac{1}{4}$ C

²⁹¹ 3] add. C

²⁹² 75] add. C

²⁹³ a 4 florenis] add. C

²⁹⁴ -] 80 C

<Capitale>²⁹⁵

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	325	83 $\frac{1}{2}$
a 5 per centum	391	-
a 4 per centum	488	75

Desertum Ostroschinczy jacet meridiem versus a pago Podgoratsch inclusum inter metales hujus loci, continet in se jugera terrae arabilis 60, reducitur ad sessiones 2 $\frac{1}{2}$.

Aestimatio

	Floreni	Nummi
A 2 $\frac{1}{2}$ sessione cedit domino terrestri ²⁹⁶ a 1 floreno 50 nummis	3 ²⁹⁷	65 ²⁹⁸
pro labore gratuito a 4 florenis	10	-
Summa	13	65 ²⁹⁹

Capitale

	<Floreni>	<Nummi>
a 6 per centum	227	50
a 5 per centum	273	-
a 4 per centum	341	25

²⁹⁵ Capitale] *add. C*

²⁹⁶ A ... terrestri] Domino terrestri cedit C

²⁹⁷ 3] *add. C*

²⁹⁸ 65] *add. C*

²⁹⁹ 65] *add. C*

/p. 123-124/ Sumarius extractus

Nomina pagorum	Hospites	Fratres et filii	Inquilini	Equi	Boves	Vaccae et iuveni	Agni et caprae	Porci	Alvearia	Jugera terrae arabilis	Foenillum falcatores	Vinearum fossores	Pruneta	Sessiones		Interesse		Capitale ³⁰⁰					
														Inhabitatae	Incultae	Florensis	Nummi	Florensis	Nummi	Florensis	Nummi	Florensis	Nummi
Gradacz	8	12	-	13	17	28	195	92	1	61	30	8	255 ³⁰¹	3 ⁵ / ₈	-	87	87 $\frac{1}{2}$	1464	58 $\frac{1}{3}$	1757	50	2196	87 $\frac{1}{2}$
Selna	16	6	-	14	18	43	54	103	1	113	64	25	530	6 ⁵ / ₈	-	125	25	2087	50	2505	-	3131	25
Czermosniak ³⁰²	11	1	-	12	12	26	12	33	-	64	35	10	295	3 ⁷ / ₈	-	78	62 $\frac{1}{2}$	1310	41 $\frac{2}{3}$	1572	50	1965	62 $\frac{1}{2}$
Solian	24	10	-	20	21	71	82	74	-	142 ³⁰³	88	8	1115	8	-	93	-	1550	-	1860	-	2325	-
Oppidum ³⁰⁴ Naschicza	47	19	-	31	49	125	9	107	28	164	110	4	487	10 ³ / ₆	-	382	12 $\frac{1}{2}$	6368	75	7642	50	9553	12 $\frac{1}{2}$
Vukoiefczy	26	8	-	28	18	68	-	152	11	142	89	2	705 ³⁰⁵	9 ³ / ₈	-	175	12 $\frac{1}{2}$	2918	75	3502	50	4378	12 $\frac{1}{2}$
Podgoratsch	24	4	-	24	23	75	8	161	41	145	78	-	755	8 ⁴ / ₈ ³⁰⁶	-	213	50	3558	33 $\frac{1}{3}$	4270	-	5337	50
Moditschna Superior	11	7	1	8	11	26	78	43	3	48	21 $\frac{1}{2}$	25 $\frac{1}{2}$	375	3 ⁷ / ₈	-	133	75	2229	16 $\frac{2}{3}$	2675	-	3343	75

³⁰⁰ Capitale] Interesse O³⁰¹ 255] 245³⁰² Czermosniak] Zermosniak C³⁰³ 142] 142 $\frac{1}{2}$ del. C³⁰⁴ Oppidum] om. C³⁰⁵ 705] 700³⁰⁶ 8¹⁷/₂₄] 8⁴/₈

Klokotschefczj ³⁰⁷	24	11	-	17	26	122	-	146	5	131 $\frac{1}{2}$	89	-	-	8 $\frac{4}{8}$	-	201	50	3358	33 $\frac{1}{3}$	4030	-	5037	50	
Susniary ³⁰⁸	11	4	-	6	11	30	-	39	12	42	17 $\frac{1}{2}$	-	6	2 $\frac{1}{8}$	-	35	37 $\frac{1}{2}$	589	58 $\frac{1}{3}$	707	50	884	37 $\frac{1}{2}$	
Deserta																								
Stipanofczj ³⁰⁹	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	66	-	1100	-	1320	-	1650	-
Giurgenovacz	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1 $\frac{1}{4}$	19	55	325	83 $\frac{1}{3}$	391	-	488	75	
Ostroschinczy	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2 $\frac{1}{2}$	13	65	227	50	273	-	341	25	
Summa summarum ³¹⁰	202	82	1	173	206	614	438	950	102	1052 $\frac{1}{2}$	622	82 $\frac{1}{2}$	452 ²³¹¹	64 $\frac{3}{8}$ ³¹²	15 $\frac{1}{4}$ ³¹³	1625	32 $\frac{1}{2}$	27088	75	32506	50	40633	12 $\frac{1}{2}$	
Ab his venit defalcandum salarium annuale pro intertendis necessariis ³¹⁴ officialibus																	150	2500	-	3000	-	3750	-	
Permanet itaque aestimatio																1475	32 $\frac{1}{2}$ ³¹⁵	24588	75	29506	50	36833	12 $\frac{1}{2}$	

³⁰⁷ Klokotschefczj] Klokotschefzy C

³⁰⁸ Susniary] Sussniary C

³⁰⁹ Stipanofczj] Stipanofzy C

³¹⁰ summarum] *add.* C

³¹¹ 4522] 4507 C

³¹² 64 $\frac{5}{8}$] 64 $\frac{3}{8}$ C

³¹³ 15 $\frac{3}{4}$] 15 $\frac{1}{4}$ C

³¹⁴ necessariis] *om.* C

³¹⁵ 32 $\frac{1}{2}$] 3 $\frac{1}{2}$ O

Facta per nos infrascriptos³¹⁶ ad propriam subditorum ante specificatorum fassionem super facultatibus et possessionibus eorum acuratissima revisione emensuratisque agris, foenilibus, vineis et sylvis districtum hunc³¹⁷ majori pretio aestimandum non invenimus, quam superius notatum est. Possega³¹⁸ die³¹⁹ 25. Maii 1723.

Locus sigilli

Petrus Vogts
Caesareae cameralis provisor et
tricesimator Jessenoviczii

Locus sigilli

Josephus Springinklee manu
propria³²⁰
Caesarei provisor[i]atus³²¹ Possegiensis
contrascriba³²²

Kontakti autora:

dr. sc. Milan Vrbanus

Hrvatski institut za povijest - Podružnica za povijest Slavonije, Srijema i Baranje, Ante Starčevića 8, 35000 Slavonski Brod

e-mail: mdirektor@net.hr, mvrbanus@isp.hr

*

doc. dr.sc. Maja Rupnik Matasović

Odsjek za hrvatski latinitet, Hrvatski studiji, Borongajska cesta 83d, 10000 Zagreb

e-mail: mmatasovic@hrstud.hr

³¹⁶ infrascriptos] infra scriptos C

³¹⁷ hunc] C *add. s. lin.*

³¹⁸ Possega] Possegga C

³¹⁹ die] *add. C*

³²⁰ manu propria] *add. C*

³²¹ provisoriatu] provisoratus C

³²² contrascriba] controlor C